

Die Reischenau

ein schönes Stück Zusamtal

Jahrgang 57

Donnerstag, den 17. September 2015

Nummer 38



Einladung zur Abschlussparty vom Sommer-Lese-Club 2015

am Freitag, 25. September, 16.30 Uhr
in der Aula der Volksschule Dinkelscherben

mit Live-Band, Urkundenverleihung und
Verlosung von Preisen für die Teilnehmer



Gemeindebücherei Dinkelscherben



Pfarrbücherei Häder

im Verbund mit der
Gemeindebücherei Dinkelscherben



Katholische Öffentliche Bücherei Oberschöneberg

im Verbund mit der Gemeindebücherei
Dinkelscherben



Stockschiessen feiern 40-jähriges Jubiläum

Am **19. September** feiern die Stockschiessen
des TSV Dinkelscherben am Sportgelände auf
dem Kaiserberg Jubiläum mit ihren ungarischen
Gästen aus Kunbaja.

Beginn ist um **10:30 Uhr** mit
Weißwurst-Frühstücken und Live Musik.
Ab etwa **13:00 Uhr** geht es weiter mit einem
Stockschiessenturnier, an dem neben einer
Mannschaft aus Kunbaja auch mehrere Teams
aus verschiedenen Abteilungen
des TSV mitmachen.

Für das leibliche Wohl gibt es am Nachmittag Kaf-
fee und Kuchen und ab **17:00 Uhr** Abendessen.
Ehrungen und Ansprachen sind vor bzw.
nach dem Abendessen geplant.

*Die Stockschiessen freuen sich
auf einen schönen Tag mit ihren Gästen.*

Sperrung des Wertstoffhofes/Grüngutsammelplatz

Aufgrund von Bauarbeiten bleibt der gesamte Wertstoffhof

vom 21.09.2015 - 27.09.2015

geschlossen.

Wir bitten um Verständnis.

Markt Dinkelscherben

Infoservice

Notrufe

| | |
|----------------------|------------|
| Polizei | 110 |
| Feuerwehr..... | 112 |
| Rettungsdienst | 112 |
| Sozialstation | 08291/9781 |

Bereitschaftsdienste Wochenende/Feiertage

| | |
|----------------------|----------------------------------|
| Arzt/Kinderarzt..... | 116117 |
| Zahnarzt | www.zbv-schwaben.de |
| 19.09.2015 | Apothek Westliche Wälder Diedorf |
| 20.09.2015 | Grünholder Apotheke Gablingen |

Rathaus

| | |
|--|-------------|
| Zentrale | 08292/202-0 |
| Fax..... | 202-23 |
| Bürgermeister - Edgar Kalb | 202-21 |
| Vorzimmer - Hiltrud Klein..... | 202-10 |
| Vorzimmer - Heike Baumgartner | 202-22 |
| Bauamt - Kai Fiedler | 202-26 |
| Bauamt - Christine Gruber | 202-27 |
| Standesamt - Monika Wuschek | 202-30 |
| Hauptamt - Birgit Weikhart | 202-20 |
| Einwohnermeldeamt - Johanna Rödig | 202-31 |
| Einwohnermeldeamt - Gerda Heichele | 202-32 |
| Steueramt - Susanne Wiedemann..... | 202-34 |
| Kasse - Eleonore Fischer | 202-35 |
| Kasse - Anneliese Zerhau | 202-36 |
| Kämmerei - Günter Hierse..... | 202-37 |
| Kämmerei - Birgit Stadter..... | 202-38 |
| Geschäftsleitung - Konrad Ruhland | 202-41 |

Gemeindewerke

Straßen und Grünanlagen (Bauhof)

| | |
|--------------------|------------|
| Thomas Lauter..... | 08292/2853 |
|--------------------|------------|

Wasserversorgung Dinkelscherben und Ortsteile (24h)

| | |
|--------------------------------------|--------------|
| Michael Glink/ Peter Schneider | 0172/8637867 |
|--------------------------------------|--------------|

Wasserversorgung Grünenbaindt (24h)

| | |
|-------------------|---------------|
| H. Zech/Wüst..... | 0151/62412703 |
|-------------------|---------------|

Abwasserversorgung (24h)

| | |
|--|------------|
| Christian Günther/ Erwin Gumpinger | 08292/2952 |
|--|------------|

Waldfreibad

| | |
|----------------------|------------|
| Elfriede Mayer | 08292/3455 |
|----------------------|------------|

Wertstoffhof

| | |
|--------------------------|------------|
| Gerhard Kesselring | 08292/1797 |
|--------------------------|------------|

Öffnungszeiten

Rathaus

| | |
|------------------------|-------------------|
| Montag - Freitag | 8.00 - 12.00 Uhr |
| außer Donnerstag..... | 15.00 - 18.00 Uhr |

Wertstoffhof

| | |
|----------------|-------------------|
| Mittwoch | 14.00 - 17.00 Uhr |
| Samstag | 8.00 - 12.00 Uhr |

ALB-Häckselplatz Oberschöneberg

| | |
|---------------|-------------------|
| Samstag | 14.00 - 16.00 Uhr |
|---------------|-------------------|

Heimattmuseum Zehentstadel

| | |
|---------------------------|-------------------|
| 1. Sonntag im Monat | 13.00 - 16.00 Uhr |
|---------------------------|-------------------|

Waldfreibad

| | |
|---------------------|--------------------------|
| Juni - August | 10.00 - 20.00 Uhr |
| | (Mittwoch bis 21.00 Uhr) |

| | |
|------------------------|-------------------|
| Mai und September..... | 12.00 - 19.00 Uhr |
|------------------------|-------------------|

Gemeindebücherei

Dinkelscherben (Pfarrzentrum)

| | |
|--|-------------------|
| Sonntag | 9.30 - 11.15 Uhr |
| Montag | 18.00 - 19.30 Uhr |
| Mittwoch | 17.00 - 19.00 Uhr |
| Donnerstag (außer in den Ferien) | 12.00 - 13.00 Uhr |

Zweigstellen:

| | |
|---|---|
| Ried (Schule) | Sonntag nach dem Gottesdienst |
| Grünenbaindt (Vereinsheim) | nach dem Sonntags- und Werktagsgottesdienst |
| | Mittwoch 15.30 - 16.00 Uhr |

Kath. Pfarrbücherei Häder (Vereinsheim)

| | |
|--------------------------------------|----------------------|
| Freitag (außer in den Ferien) | 16.00 - 17.00 Uhr |
| Sonntag | 8.45 - 9.45 Uhr |
| oder nach dem Frühgottesdienst | ca. 9.15 - 10.00 Uhr |

Kath. öffentl. Bücherei Oberschöneberg

| | |
|---------------------------------|-------------------|
| Sonntag | 11.00 - 11.30 Uhr |
| Donnerstag..... | 18.00 - 19.00 Uhr |
| Freitag (KiGa St. Ulrich) | 08.00 - 08.45 Uhr |

Weitere Kontakte

| | |
|--|---------------|
| Bestattungsdienst Litzel | 08292/1884 |
| Ev.-luth. Pfarramt Zusmarshausen | 08291/315 |
| Familienstation West..... | 08292/951398 |
| Grund- und Mittelschule..... | 08292/959900 |
| Helen-Keller-Schule..... | 08292/950940 |
| Hospitalstiftung..... | 08292/96060 |
| Kath. Pfarramt Dinkelscherben | 08292/9513110 |
| Kath. Pfarramt Ried | 08236/383 |
| Kindergarten St. Anna..... | 08292/96920 |
| Kindergarten St. Simpert..... | 08292/2960 |
| Kindergarten St. Ulrich..... | 08292/2303 |
| Kinderkrippe Frohsinn..... | 08292/6849999 |
| Montessori - Haus für Kinder..... | 08292/951484 |
| Montessorischule | 08292/901901 |
| Sozialstation | 08291/1781 |
| Sozialstation Beratungsbüro | 08292/960803 |
| Volkshochschule Augsburg Land | 08292/2020 |
| Wirtschaftsförderverein Reischenau | 08292/202-33 |

Selbsthilfegruppen

| | |
|---|--------------|
| Kreuzbund e. V. (Mittwoch, Pfarrzentrum) .. | 08225/307557 |
| Bayer. Krebsgesellschaft | 08225/958007 |
| (1. Montag/Monat, Gasth. Vikari Nebenzimmer | |
| Depression, Angst..... | 0175/4641917 |
| (2. Freitag/gerade Woche, Pfarrzentrum) | |
| Hospizgruppe St. Raphael..... | 08291/9781 |

Zen-Meditationszentrum

| | |
|---|------------|
| Di. und Fr. 19.25 - 21.15 Uhr..... | 08292/3116 |
| Kostenbeitrag 10,— EUR/Anmeldung erforderlich | |

Impressum

Die Reischenau

Ämtliches Bekanntmachungsorgan des

Marktes Dinkelscherben für die Gemeindeteile

Anried, Breitenbronn, Dinkelscherben, Ettelried, Fleinhausen, Grünenbaindt, Häder, Lindach, Oberschöneberg und Ried



Die Reischenau erscheint wöchentlich jeweils donnerstags und wird an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

- Herausgeber, Druck und Verlag:
Verlag + Druck LINUS WITTICH KG,
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
P.h.G.: E. Wittich
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Der Erste Bürgermeister Edgar Kalb,
Augsburger Straße 4 - 6, 86424 Dinkelscherben
für den sonstigen Inhalt und den Anzeigentil:
Peter Menne in Verlag + Druck LINUS WITTICH KG.
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

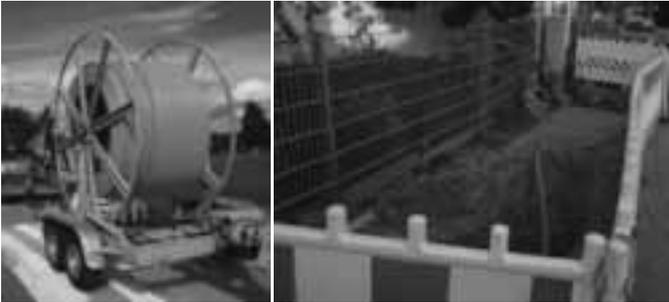


Rathaus News

Breitbandausbau geht zügig voran!

Die große Kabeltrommel mit dem orangen Rohr für die Glasfaserkabel der Telekom ist nicht zu übersehen. Letzte Woche wurde damit unter anderem der Weg durch Neuhäder für die Verlegung der Lichtwellenleiter geschaffen.

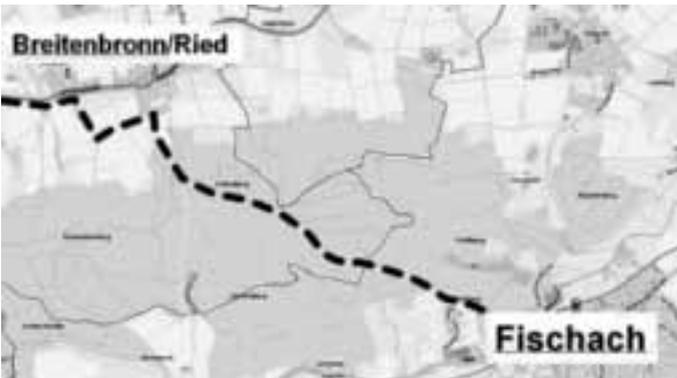
Auch in vielen anderen Orten im Gemeindegebiet sind die Arbeiten am schnellen Internet nicht zu übersehen. So weit möglich wird in unbefestigten Randstreifen verlegt, an anderen Stellen, wie z.B. in Fleinhausen, lässt es sich nicht vermeiden, dass der Asphalt am Gehweg oder über die Straße aufgeschnitten wird.



Die bestehenden Kabelverzweiger (KVZ) der Deutschen Telekom werden zu aktiven Netzverteilern umgebaut und brauchen dafür auch Stromanschlüsse. Aufwändige Leitungsführungen sind von Neuhäder, durch Häder nach Schempach und für die südlichen Gemeindeteile Breitenbronn, Holzara, Ried und Kühbach zu bewältigen. In Häder muss der Gehweg vom nördlichen Ortseingang bis zum östlichen Ortsende geöffnet werden.



Für die südlichen Gemeindeteile mit der Vorwahl 08236 ist eine Leitung von Fischach durch den Wald erforderlich.



Wir bitten alle Bürgerinnen und Bürger für mögliche Verkehrsbehinderungen, Schmutz und Lärm um Verständnis. Die ausführenden Firmen sind angehalten, möglichst rücksichtsvoll, schonend und in direkter Abstimmung mit den Anwohnern zu agieren. Falls dennoch Probleme auftreten, wenden Sie sich bitte an Herrn Gernot Ritter, Tel. 08292/2902, oder an Herrn Kai Fiedler, Tel. 08292/20226.

Umgebung der Marienkapelle erörtert!

Nach den Kanal- und Straßenarbeiten in Neuhäder ist immer noch ein Teil des Gehwegs und der Zufahrt an der Marienkapelle offen. Vor zwei Jahren wurden im Rahmen eines Workshops Gestaltungsmöglichkeiten des Kapellenumfelds diskutiert, die jedoch wegen Komplexität und Kosten bisher nicht umgesetzt wurden. In einem Vor-Ort-Gespräch mit dem Bauamt, dem örtlichen Kirchenpfleger Andreas Lehner und Ernst Walter wurden einfache Möglichkeiten zur Schließung der Oberflächen besprochen. Favorisiert wurde am Ende ein Kleinpflaster um die Kapelle mit angrenzender Asphaltierung des Gehwegs und der Straße. Dazwischen könnte ein grünes Dreieck mit einem Bäumchen im Zentrum stehen.



Vor einer möglichen Umsetzung ist die Freigabe durch die Kirche und den Bauausschuss notwendig.

Brandschutz in Ettelried abgeschlossen!

Unter der Leitung von Schützenmeister Alfred Erdt, durch viele ehrenamtliche Arbeitsstunden und mit 20.000 Euro Kosten für die Gemeinde, konnten die nötigen Brandschutzmaßnahmen im Ettelrieder Vereinsheim abgeschlossen werden. Herr Käding vom Landratsamt Augsburg führte die umfangreiche Abnahme durch und bestätigte eine perfekte Ausführung.

Treppenanlage, Ausstiegsfenster, selbstschließende Türen, Beschilderung der Notausgänge, Jugendraum, Bar und Saal, alle Vorgaben des Brandschutzes sind nun erfüllt. Die Ettelrieder Vereine dürfen stolz auf das Geleistete sein und die Gemeinde bedankt sich für das ehrenamtliche Engagement.



Edgar Kalb, 1. Bürgermeister



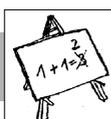
Amtliche Bekanntmachungen

Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses

Am Dienstag, 22.09.2015 findet um 20.00 Uhr im **Vereinsheim Fleinhausen** eine Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses statt. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind hierzu herzlich eingeladen.

Vorläufige Tagesordnung:

1. Genehmigung der Niederschrift über die 6. Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses vom 24.02.2015
2. Bestätigung des stv. Kommandanten der FF Anried
3. Haushaltsvollzug 2015 - Soll-Ist-Vergleich
4. Beratung Haushalt 2016
5. Wünsche, Anträge, Sonstiges



Schulnachrichten



Montessori Campus in Häder

Der Campus Häder, ein Haus der Montessori-Schule in Dinkelscherben, konnte sich über eine großzügige Spende des Haushaltswarengeschäfts Lutz in Dinkelscherben freuen. Das seit 125 Jahren bestehende Familienunternehmen überreichte dem Förderverein der Schule „Fördert uns!“ zwei Dampfkochtöpfe für die Schulküche, in der nach dem Motto unterrichtet wird „Schüler kochen für Schüler“.



Das Foto zeigt in der Mitte Frau Birgit Mayer-Lutz mit den Mitgliedern des Fördervereinsvorstandes Martina Frede (Links) und Andrea Hartmann (rechts).



Bücherei



Gemeindebücherei Dinkelscherben im Pfarrzentrum

Sie finden uns im Internet unter:

www.gemeindebuecherei.de

Dort können Sie sich über unseren Bestand informieren und recherchieren. Schön wär's, wenn wir Sie als neuen Leser in unserer Bücherei begrüßen dürften.



Pfarrbücherei Häder

im Verbund mit der
Gemeindebücherei Dinkelscherben



„Als Oma noch mit Kohlen heizte.“

Geschichten aus der guten alten Zeit“ von Willi Fährmann

In den Geschichten dieses Buches, gedruckt in gut lesbarer Schrift, lässt Willi Fährmann die Zeit vor 100 Jahren lebendig werden. Anschaulich erzählt er, wie Omas Ideenreichtum ihr eigenes Leben und das der Mitmenschen angenehmer machte sei es zum Beispiel durch eine Brücke aus Eis über den winterlichen Rhein oder durch raffinierte Tricks beim Kochen, um mit wenigen Lebensmitteln eine Mahlzeit für viele Personen zu zaubern. Eine einzigartige Reise in eine Zeit, in der das Leben entbehrensreich, dafür aber umso bodenständiger und weniger hektisch war.



dies und das

Koordinierung Flüchtlingshilfe

Auch in Dinkelscherben sind zahlreiche Flüchtlinge untergebracht.

Wer helfen will, kann sich gerne an folgende ehrenamtliche Personen wenden:

Frau Evi Madalenko-Stuhler

Integrationsbeauftragte des Marktes Dinkelscherben
Tel. 08292 - 1898

Frau Inge Herz

Integrationsbeauftragte der evangelischen Kirche
Tel. 08292 - 1729

Frau Ilse Fenzl

Kleiderkammer
Tel. 08292 - 1808

Frau Barbara Ullmann

ehrenamtlicher Deutschunterricht
Tel. 08292 - 1409

Herr Werner Schmidt

ehrenamtlicher Deutschunterricht
Tel 08292 - 1725

Dringend Wohnungen gesucht

Für eine syrische Familie (2 Erwachsene u. 1 Kind) suchen wir eine Wohnung mit ca. 75 qm bis 390,- Euro Kaltmiete in Dinkelscherben

Für einen jungen Mann aus Syrien suchen wir eine kleine Wohnung in Dinkelscherben, Zusmarshausen oder einem Ortsteil.

Ausserdem werden noch immer funktionsfähige Fahrräder benötigt!

Wer derartiges anbieten kann melde sich bitte bei Evi Madalenko-Stuhler, Tel. 1898

Terminkalender

Freitag, 18.09.2015

20.30 Kleintierzuchtverein Reischenau, Monatsversammlung, Alte Schule Anried

Samstag, 19.09.2015

20.00 Rathauskonzert
10.30 Uhr TSV Abt. Stockschützen, 40 Jahre Jubiläum, Stockschützenanlage Kaiserberg
19.00 Reservistenkameradschaft, RK-Abend, Dt. Haus

Sonntag, 20.09.2015

13.00 - 15.00 Kindergarten St. Simpert, Kinderflohmarkt, Pfarrzentrum

Mittwoch, 23.09.2015

16.45 BRK-Wassergymnastik, Kreisjugendheim
17.00 SPD Ortsverein, Besichtigung des Windparks Jettingen-Scheppach Treffpunkt: Parkplatz Schule

Mittwoch, 30.09.2015

16.45 BRK-Wassergymnastik, Kreisjugendheim

Mittwoch, 07.10.2015

16.45 BRK-Wassergymnastik, Kreisjugendheim

Samstag, 10.10.2015

BRK-Bereitschaft Dinkelscherben, Altpapier- und Altkleidersammlung
20.00 Schnupper- und Wanderfreunde, Weinfest
20.00 Reischenaupokal - Abschluss in Fleinhäusen, Vereinsheim
20.00 Skifreunde Oberschöneberg, JHV, Vereinsheim

Mittwoch, 14.10.2015

16.45 BRK-Wassergymnastik, Kreisjugendheim

Freitag, 16.10.2015

20.30 Kleintierzuchtverein Reischenau, Monatsversammlung, Alte Schule Anried

Mittwoch, 21.10.2015

20.00 SPD Ortsverein, Monatsversammlung, Gasth. Vikari

16.45 BRK-Wassergymnastik, Kreisjugendheim

Samstag, 24.10.2015

20.00 Rathauskonzert
Weinfest in Häder, Vereinsheim

Mittwoch, 28.10.2015

16.45 BRK-Wassergymnastik, Kreisjugendheim

Auch von dem Salzstadel, in den Wohnungen eingebaut wurden, waren wir begeistert. Zum Schluss führte sie uns noch an den Lech, wo wir das interessante Wehr bewundern konnten.

Nach dem Mittagessen in Landsberg machten wir noch einen Spaziergang zum Wildpark, wo sich jeder noch Zeit lassen konnte.

Danach wurde bei einem Kaffeeklatsch bei sonnigem Wetter noch der schöne Tag abgeschlossen.

Wir danken unserer Vorsitzenden, Frau Elfriede Fischer, für die gute Organisation.

Die Vorstandschaft

Gartenbauverein Dinkelscherben e.V.**Obstpresse und Abfüllanlage in Betrieb****Nächster Presstermin:**

Freitag, 18. September

Samstag, 19. September

Voraussichtlich bis Ende Oktober ist unsere Obstpresse und Abfüllanlage jeden Samstagvormittag (telefonischer Anmeldung dringend erforderlich!) - bei Bedarf auch Freitagnachmittag - in Betrieb.

Terminvergabe jeden Donnerstag

zwischen 18.00 Uhr und 20.00 Uhr

unter Tel. 08292/758 oder 0162/3043024)

Gepresst werden Äpfel, Birnen, Trauben, Quitten. Ab sofort kaufen wir Äpfel zum Tagespreis. Wir weisen darauf hin, dass wir nur einwandfreies Obst annehmen!

Wenn vorrätig bieten wir während der Presszeiten auch Apfelsaft in Bag-in box-Verpackung (5 Liter oder 10 Liter) an. Die Äpfel für diesen Saft kommen ausschließlich aus den Gärten und Streuobstwiesen Dinkelscherbens und der näheren Umgebung und werden nach dem Anliefern am gleichen Tag bei uns gepresst, pasteurisiert und abgepackt!

Auch wer kein eigenes Obst hat kann frisch gepressten Apfelsaft oder Saft abgepackt in Bag-in-box-Verpackung beziehen.

Die Vorstandschaft

Vereinsnachrichten**Dinkelscherben****Frauen-Union Dinkelscherben****Ausflug nach Landsberg**

Unsere Vorsitzende, Frau Elfriede Fischer, konnte am 9. September 15 zahlreiche Gäste zu unserem Ausflug begrüßen.

Zuerst ging es mit der Bahn nach Landsberg, wo uns beim historischen Rathaus die Stadtführerin im historischen Gewand erwartete.

Sie nahm uns mit zu einem Rundgang in der unteren Stadt, wo uns unter anderem die schöne Stadtpfarrkirche und auch die Kirche von Dominikus Zimmermann erwartete.

**Katholischer Frauenbund
Dinkelscherben****„Kunststoffe - Segen oder Fluch“****Vortrag am 22. September im Pfarrsaal**

Das Thema Plastik geht uns alle an! 288 Millionen Tonnen Kunststoffe stellt die Industrie derzeit pro Jahr her. Der Verbrauch von Plastik in unserer Gesellschaft muss dringend reduziert werden. Wir wollen mit diesem Vortrag zum Plastikfasten anregen. Jeder von uns verbraucht im Schnitt 200 Plastiktüten pro Jahr! Auch ist in diesem Zusammenhang das Thema Mikroplastik von großer Bedeutung. Wenn Sie mehr über diese Thematik erfahren wollen besuchen Sie unseren Vortrag.

Wann?: 22.09.2015

Wo?: Im Pfarrsaal Dinkelscherben

Beginn: 19.30 Uhr

Selbstverständlich sind auch Nichtmitglieder und alle männlichen Mitbürger zu diesem Vortrag herzlich eingeladen, denn dieses Thema betrifft uns alle. Wir freuen uns auf ihr Kommen.

Für die Vorstandschaft, K. Schubaur

**KLZV Reischenau**

Am 18.9. starten wir in den Herbst mit der 1. Versammlung nach der Sommerpause - Beginn 20:30 Uhr (Alte Schule Anried). Meldepapiere für die

Kreis- und Bezirksschau werden ausgegeben und erklärt, wie sie richtig auszufüllen sind.

Frau Lindner stellt ihr Futterangebot vor. Neue Infos von Kreis und Bezirk werden weitergegeben. NC Impfung für Geflügel am Samstag 19.9.2015 von 8 bis 9 Uhr bei Familie Eger, Schererstr. 4, Ettelried.

Auf bekannte und neue Gesichter freut sich die Vorstandschaft.



Reservistenkameradschaft Dinkelscherben RK-Abend im Dinks am 19.9.

Der nächste RK-Abend findet am Samstag, den 19. September findet der monatliche RK-Abend im Dinks statt. Beginn ist bereits um 19:00 Uhr, da wir zahlreiche Bilder von unserem Ausflug nach Karlsbad und Prag zeigen werden. Natürlich sind alle Mitfahrer und Mitfahrerinnen die nicht Mitglied der RK sind, zu diesem Abend herzlich eingeladen.

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme.

Die Vorstandschaft



SPD-Ortsverein Dinkelscherben Baustellenbesuch im Windpark

Wer mitreden will, der sollte auch wissen, wovon er redet! Deshalb findet auf Initiative der SPD-Fraktion im Dinkelscherbener Gemeinderat ein Baustellenbesuch des Windparks Jettingen-Scheppach/Zusmarshausen statt. Dort entsteht, in direkter Nachbarschaft zur Marktgemeinde, derzeit ein Windpark mit acht Windrädern. Die SPD und interessierte Bürgerinnen und Bürger aus dem Landkreis bekommen eine Führung und Informationen zu den derzeitigen Arbeiten. Nach dem Bau der Fundamente wird nun mit der Errichtung der Türme begonnen.

Treffpunkt zur gemeinsamen Abfahrt ist am Mittwoch, 23. September 2015, um 17 Uhr beim Parkplatz an der Mittelschule Dinkelscherben in der Kohlstattstraße, gleich beim Kreisverkehr. Wer direkt zum Treffpunkt im Scheppacher Forst fahren möchte, kann den Anfahrtsplan bei Gemeinderat Hans Marz anfordern, der die Besichtigung organisiert hat: hansmarz@online.de.



TSV Dinkelscherben 06 e.V. Abt. Fitness & Aerobic

Abt. Fitness

Wir starten wieder mit unseren Kursen „Starker Rücken - feste Mitte“

Muskelkräftigung nach Pilates

mittwochs: ab 30.09.2015, 18.30 Uhr und 19.30 Uhr

donnerstags: ab 01.10.2015, 18.30 Uhr und 19.30 Uhr

wie gewohnt im Montessori-Haus an der Brunstätter Straße.

Infos unter 08291/482 oder johanna.roedig@freenet.de

Da diese Kurse mit dem Qualitäts-Gütesiegel „Pluspunkt Gesundheit“ ausgezeichnet wurden, ist es möglich die Kursgebühr von manchen Krankenkassen erstattet zu bekommen.

Bis dann

Eure Übungsleiterin

Johanna Rödig

Abt. Tischtennis

Viel Spaß mit Tischtennis beim Ferienprogramm

Ein Team der Tischtennis-Abteilung organisierte, wie bereits in den Vorjahren, einen spaßigen und sportlichen TT-Vormittag.

Fast 20 Jugendliche im Alter von 8 bis 12 Jahren hatten an den unterschiedlichsten Übungen rund um den TT-Sport sehr viel Spaß. Mit großer Freude, Disziplin und Engagement wirkten die Kinder an dem Parcours aus 8 Übungen mit. Es wurden verschiedene Geschicklichkeitsübungen durchgeführt. Beispielsweise konnten die Kinder mit einem TT-Roboter üben, an einer

Minitischtennisplatte spielen oder an einem überdimensionalen Tisch einen Rundlauf machen. Im Hintergrund wurde die Spiel-laune durch „heiße Rhythmen“ aus einer Musikanlage verstärkt. Zum Abschluss gab es für alle Kinder als Belohnung Süßigkeiten, die natürlich rasenden Absatz fanden.

Abteilungsleiter Manfred Pentz zog nach dem Ferienprogramm ein positives Fazit und bedankte sich bei den beiden Nachwuchsspielern Andreas Krieger, Jonas Scherer, Sascha Dörrer sowie Jugendtrainer Michael Fibi für die tatkräftige Unterstützung.

5 Teilnehmer des Ferienprogramms hatten sogar so viel Spaß, dass sie am gleichen Tag noch am Jugendtraining teilnahmen.

Komm auch Du nach den Sommerferien in's Tischtennis-Jugendtraining!

Sowohl die Teilnehmer des Ferienprogramms, als auch alle anderen Kinder und Jugendlichen zwischen 8 und 18 Jahren, sind herzlich eingeladen ins Jugendtraining zu kommen. Dort könnt ihr unter professioneller Betreuung die ersten Schritte zum wohl schnellsten Ballsport der Welt erleben. An allen kommenden Montagen im September und auch danach ist immer von 18:00 bis 19:30 Uhr das Jugendtraining in der Reischenau-turnhalle.

Wir freuen uns auf Dich!



Dinkelscherbener Kinder vom Tischtennis begeistert



Abt. Handball

Saisonaufakt

Am 26.09.2015 starten die Handballerinnen und Handballer des TSV Dinkelscherben in die neue Saison 2015/2016. Wir freuen uns auf eine hoffentlich spannende und erfolgreiche Spielzeit. Den Gesamtspielplan sowie die aktuellen Trainingszeiten findet ihr auf unserer Homepage www.handball-dinkelscherben.de

Abt. Jugendfußball

Raiba-Cup der E-Junioren beim TSV Dinkelscherben

Am vergangenen Samstag fand auf dem Kaiserberg in Dinkelscherben bei herrlichem Wetter der Raiba-Cup 2015 für E-Junioren statt. Das Turnier wurde bereits zum 14. Mal durch die Raiffeisenbank Augsburg Land West eG veranstaltet, die durch Ihr großzügiges Sponsoring im Rahmen des Turniers die Jugendarbeit der beteiligten Vereine in Ihrem Einzugsgebiet großzügig unterstützt.

Kurz vor Beginn der Punktspiele dient dieses Turnier den teilnehmenden Mannschaften als Gradmesser für den aktuellen Leistungsstand. Dabei setzte sich diesmal in einem flotten Endspiel der TSV Zusmarshausen gegen die SpVgg Auerbach/Streitheim knapp mit 1:0 durch und gewann das Turnier. Den dritten Platz unter 10 Mannschaften belegte die Mannschaft des SV Gessertshausen. Die zahlreichen Zuschauer sahen spannende und faire Spiele, die von den Betreuern der beteiligten Mannschaften objektiv geleitet wurden. Die Kinder zeigten großen Einsatz und waren mit Feuereifer bei der Sache. Kein Ball wurde verloren gegeben, alle Tore lautstark bejubelt und am Ende konnten sich alle, unabhängig der erreichten Platzierung, als Sieger fühlen.

Der TSV Dinkelscherben war mit zwei Mannschaften vertreten. In den Gruppenspielen mussten sich die E1-Junioren dem SV Gessertshausen unglücklich mit 1:0 geschlagen geben. Danach folgte ein 1:1 Unentschieden gegen die SG Adelsried/Bonstetten und ein 2:1 Sieg gegen das Team vom SC Altmünster. Das letzte Gruppen Spiel ging mit 0:2 an den SSV Anhausen. Die E2-Junioren gewannen deutlich mit 5:0 gegen den TSV Welden und mussten sich jeweils mit 0:2 der SpVgg Auerbach/Streitheim und dem TSV Ustersbach sowie mit 0:5 dem TSV Zusmarshausen geschlagen geben. Durch die erzielten Resultate in den beiden Vorrundengruppen kam es beim Platzierungsspiel um Platz 7 zum direkten Aufeinandertreffen der beiden Teams aus Dinkelscherben. Das Spiel wurde von beiden Mannschaften mit viel Einsatz und großer Spielfreude geführt. Am Ende hatten die E2-Junioren das glücklichere Ende für sich und gewannen knapp mit 2:1.

Als bei der Siegerehrung allen Spielern die Siegerepokale aus der Hand der beiden Vertreter der Raiffeisenbank Augsburg Land West eG H. Martin Haslinger und H. Werner Strehle überreicht wurden, gab es viele strahlende Gesichter. Besonders jubelte die SpVgg Auerbach/Streitheim über das Losglück und den damit verbunden Gewinn eines originalen Bundesliga Spielball.

Zum Gelingen des Turniertages trugen auch die zahlreichen freiwilligen Helfer der TSV Dinkelscherben mit einer perfekten Turnierorganisation bei. Herzlichen Dank dafür an dieser Stelle.

Herbstmarkt 2015, Mitmachaktion

Beim diesjährigen Herbstmarkt am 13.09.15 war die Jugend der Fußballabteilung des TSV Dinkelscherben mit zwei Mitmach-Aktionen vertreten. Das Passspiel in ein Minitor durch ein Hütchenspalier und auch das „Punkteschießen“ auf ein Kleintor kamen bei den meist jugendlichen Teilnehmern sehr gut an. Aber auch der ein oder andere Erwachsene zeigte sein Können. Unter Ihnen war auch unser „Spitalgärtner“, der zu den Klängen der „Vogelwiese“, gespielt von den Kaiserberg-Musikanten, stolze 42 Punkte erzielte. Ab dieser Punktezahl wurden die erfolgreichen Schützen mit einem Freigetränk am TSV Stand belohnt. Den Tagessieg beim Punkteschießen trug Justin Mayer mit 56 von 60 möglichen Punkten davon, beim Passspiel war Fabian Schropp mit erzielten 54 Punkten nicht zu schlagen. Der Preis für beide war ein Trainingsball für weitere Trainingseinheiten im heimischen Garten.

Ein Dankeschön an alle, die uns durch Ihre aktive Teilnahme unterstützt haben! Die Einnahmen kommen ausschließlich den Jugendfußballern zu Gute.

TSV Di, Jugendfußball:

Die Ergebnisse der letzten Spiele im Überblick:

| | | |
|------------------|----------------|-----|
| (SG) TSV Di, A-J | JFG Singoldtal | 4:1 |
| (SG) FC Horgau | TSV Di, B-J | 3:3 |

Raiba-Cup 2015

| | | |
|--------------|-------------------|----------|
| TSV Di, D-J | In Horgau | 2. Platz |
| TSV Di, E1-J | In Dinkelscherben | 8. Platz |
| TSV Di, E2-J | In Dinkelscherben | 7. Platz |
| TSV Di, F1-J | In Welden | 5. Platz |
| TSV Di, F2-J | In Welden | 3. Platz |

Vorschau auf die Jugendspiele von Fr, 01.05. - Do, 07.05.15

| | | |
|----------------|-------------------------------|------------------|
| Fr, 18.09.2015 | 16:30, TSV Zusmarshausen | TSV Di, E1-J |
| Fr, 18.09.2015 | 17:30, TSV Zusmarshausen | TSV Di, E2-J |
| Fr, 18.09.2015 | 17:00, TSV Di, F2-J | TSV Diedorf |
| Fr, 18.09.2015 | 17:30, TSV Di, D2-J | SV Steingriff |
| Fr, 18.09.2015 | 18:00, TSV Di, F1-J | TSV Leitershofen |
| Fr, 18.09.2015 | 18:15, SV Hammerschmiede | (SG) TSV Di, A-J |
| Fr, 18.09.2015 | 19:00, TSV Di, B-J | TSV |
| | | Zusmarshausen |
| Sa, 19.09.2015 | 12:45, TSV Di, D1-J | JFG Augsburg |
| Sa, 19.09.2015 | 14:00, (SG) TSV Di, B-Mädchen | FC Ehekirchen |

Abt. Leichtathletik



Staffelmarathon: Damen auf Platz 4

Beim 30. Staffelmarathon der MBB-SG Augsburg am 5. September erreichte unser Frauenteam mit **Janine Köhler, Kerstin Scheppach, Christine Schindler, Gisela Prechtl, Herlinde Müller** und **Franziska Strobel** Platz 4 in der Frauenwertung. Sie bewältigten die 42,195km in 3:10:19 Std.

Die Männer mit **Roland Höck, Uwe Gerstner, Franz Herzgell, Michel Prohm, Thomas Fischer** und **Felix Luckner** benötigten 2:44:32 Std (Platz 10).

Stephanie Mairoser auf Platz 3 beim Friedberger Halbmarathon

Friedberg 13. September: in Burgau hatte **Stephanie Mairoser** mit ihren 20:11min über 5000m schon angedeutet, dass sie heuer in guter Form ist. Nun hat sie auch auf der Langstrecke bewiesen, dass sie zu den besten Läuferinnen des Landkreises gehört. 1:35:45 Stunden benötigte sie für die 21,1km des Halbmarathons. Sie lief als dritte Frau ins Ziel und gewann gleichzeitig ihre Altersklasse W30.

Roland Höck beendete den Lauf nach 1:36:02 Std und **Walter Vogg** nach 1:43:03 Std.

Nach dem Ferienprogramm kommt der Trainingsauftritt



Vergangenen Freitag versammelten sich 21 sportbegeisterte Kinder mit fünf Trainern der Leichtathletikabteilung des TSVs hinter der Schulturnhalle, um bei schönstem Wetter die vielfältigen Möglichkeiten der Leichtathletik zu erkunden. So gab es nach einigen Aufwärmspielen nicht nur den „normalen“ Weitsprung, sondern auch Sprünge über Hindernisse, in einen Reifen und sogar mit Stäben. Beim Werfen stand das Zielwerfen im Vordergrund, was auch für den abschließenden Team-Staffel-Biathlon wichtig war. Hierbei mussten die Kinder mit einem Partner zuerst eine Platzrunde laufen, bevor sie dann gemeinsam vier Hütchen abwerfen sollten.

Pro nicht getroffenem Hütchen galt es eine kurze Strafrunde zu absolvieren. Anschließend durfte das nächste Paar starten, denn zwei Gruppen traten gegeneinander an. Beide Gruppen gaben ihr Bestes, so dass es am Schluss nur Sieger gab. Alle Kinder wurden mit einer Urkunde und einer Medaille belohnt, verbunden mit der Einladung auch an den kommenden Freitagen zum Training zu kommen.

Die **Einladung gilt natürlich auch für alle anderen interessierten Kinder ab Jahrgang 2010**, die sich gerne bewegen. Wir treffen uns **jeden Freitag von 17 bis 18.30 Uhr**, bei schönem Wetter hinter der Reischenau-Sporthalle, bei schlechtem Wetter drinnen, und beschäftigen uns vor allem mit Spielen, getreu dem Motto „Höher - schneller - weiter“.

Anried

Freiwillige Feuerwehr Anried

Teilnahme am Feuerwehrfest in Reitenbuch

Anlässlich der Feier zum 130-jährigen Bestehen der FF Reitenbuch fahren wir am Samstag, den 19. September 2015 gemeinsam mit dem Bus nach Reitenbuch.

Dazu eingeladen sind auch Interessierte der Dorfgemeinschaft. Abfahrt ist um 19:40 Uhr am Feuerwehrgerätehaus.

Wir bitten alle Mitglieder und Festdamen um zahlreiches und pünktliches Erscheinen.

Aktive bitte in Uniform.

Die Vorstandschaft

Ettelried

Freiwillige Feuerwehr Ettelried

Festabend der FF Reitenbuch

Am Samstag, den 19.09.2015 nehmen wir am Festabend der FF Reitenbuch teil. Wir fahren gemeinsam mit dem Bus um 19.40 Uhr an der Bushaltestelle in Uniform ab.

Fototermin

Erinnerung an den Fototermin am 20.09.2015 um 14:30. Treffpunkt Feuerwehrhaus in Uniform.

An beiden Terminen wird um rege Beteiligung gebeten.

Die Vorstandschaft

Rauhenbergschützen Ettelried

Fr. 18. Sept. 2015, Übungsschießen

Beginn der Jugend: 19:00 Uhr

Standaufsicht: Stefan Kugelmann

Herzliche Einladung zum ersten Übungsschießen nach der Sommerpause ergeht an alle Mitglieder und Freunde des Schützenvereins. Zum Eröffnungsschießen nach den Umbauarbeiten schießen wir eine Schützenscheibe aus. Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnehmer. Besonders willkommen heißen möchten wir die Nachwuchsschützen ab 10 Jahren.

Einweihung der Umbaumaßnahmen

Am vergangenen Sonntag hat Pfarrer Gruber unseren Umbau mit den Brandschutzmaßnahmen und der Flucht- und Rettungstreppe gesegnet. Beim anschließenden Frühschoppen hatten wir Gelegenheit, uns bei allen Helfern zu bedanken, die in den letzten Monaten ca. 700 Arbeitsstunden eingesetzt haben.



Neben der Fluchttreppe wurden drei Dachfenster und eine Fluchttüre eingebaut. Zahlreiche Türschließer und Rauchmelder waren aufgrund des Brandschutzgutachtens nötig. Zuletzt wurde der Innenhof neu gepflastert. Herzlichen Dank auch an die Firmen und die großzügigen Spender, die uns tatkräftig unterstützt haben und weiterhin unterstützen.

1. Schützenmeister

Fleinhausen

Freiwillige Feuerwehr Fleinhausen

Fleinhausen beim Patenbitten in Ettelried



Die Fleinhauser Feuerwehr war mit ihren Festdamen bei den Ettelrieder Feuerkollegen, um eine Patenschaft für das große Jubiläumsfest im nächsten Jahr zu erbitten. Die Verhandlungen über die Details der Patenschaft finden traditionell unter harten Bedingungen statt: Zwei ausgewählte Mitglieder müssen auf einem Holzscheit knien, während die Feinheiten ausgehandelt werden. Festdamenbeauftragte Verena Fischer und Vorstand Martin Merk wurden dafür ausgewählt. Die Fleinhauser unterstützen die Ettelrieder nun bei diversen Aufgaben rund um ihr Fest. Bei einem geselligen Abend wurden die Beziehungen der beiden Vereine weiter gestärkt.

Gesamtwehrrübung

am Freitag, 18.09. um 19:00 Uhr.

Wir bitten alle aktiven Mitglieder daran teilzunehmen!

130 Jahre FF Reitenbuch

Wir besuchen zusammen mit unseren Festdamen am Samstag den 19.09. das Fest „130 Jahre FF Reitenbuch“.

Abfahrt mit dem Bus ist um 19:15 Uhr am Vereinsheim.

Wir bitten möglichst zahlreich und im neuen T-Shirt teilzunehmen!

Die Vorstandschaft

Grünenbaindt

Schützenverein Edelweiß Grünenbaindt e.V.

Freitag: 18.09.2015 Übungsschießen

Aufsicht: Rolle Thomas und Hartmann Christian
Beginn: 20.00 Uhr

Freitag: 25.09.2015 Reischenaupokalschießen

SV Grünenbaindt gegen SV Ettelried
im Vereinsheim Grünenbaindt

Aufsicht: Sirch Marina und Meister Sabrina
Beginn: 19.00 Uhr

1. Vorstand

www.Gruenenbaindt.de

Oberschöneberg

Freiwillige Feuerwehr Oberschöneberg

130 Jahre FFW Reitenbuch

Teilnahme am Gründungsjubiläum am Samstag, den 19. September 2015

Zum Gründungsjubiläum der FFW Reitenbuch sind wir recht herzlich eingeladen.

Wir werden am Samstag, den 19. September zum Stimmungsabend nach Reitenbuch fahren.

Treffpunkt zur gemeinsamen Abfahrt ist um 19.15 Uhr am Feuerwehrhaus.

Wieder dabei sind unsere Festdamen.

Um zahlreiche Teilnahme (Fest-T-Shirt, FFW-Polohemd oder Freizeitoutfit) wird gebeten.

Die Vorstandschaft



Schützenverein Reischenau-Oberschöneberg Nachlese Reichertsheim

Mit einer 32 Mann starken Truppe machten wir uns bei herrlichem Wetter zu unserem Ausflug nach Reichertsheim auf. Dort wurden wir von den Lorenzschützen herzlich empfangen.



Nach einem gemeinsamen Mittagessen konnten wir gut gestärkt, mit hervorragendem Zielwasser, leider keinen Sieg beim anschließenden Vergleichsschießen erringen. Trotz großer Anstrengungen und Bemühungen von unseren Schützen und dem Einsatz zahlreicher Geheimwaffen (wir schickten immerhin 24 Schützen und Schützinnen an den Schießstand) mussten wir den Pokal schweren Herzens ins Reichertsheim lassen.

Egal ob in der Wirtsstube oder im Biergarten vom Gasthaus Wagenspöck ließen wir uns nach diesem kräftezerrenden Kampf den Kaffee und die hausgemachten Kuchen schmecken. Anschließend hatte unser Gastgeber eine Brauerei-besichtigung in Obertaufkirchen bei der Familien-Brauerei Stierberg organisiert. Hier werden seit 1908 neben einem Quellwasser und einigen alkoholfreien Getränken die bayrischen Biersorten: Export, Märzen, Eis-Pils, Hochzeitsbier und die Stierberger Halbstarke unter der Leitung der jetzigen Besitzerin und Braumeisterin Annemarie Kamhuber Hartinger produziert und abgefüllt. Nach einer Verköstigung aus der Flasche kehrten wir ins Ramplbräu zum beginnenden Weinfest der Lorenzschützen zurück. Bei einer guten Brotzeit und der ein oder anderen Flasche Wein konnte so manche Vereinsanekdote ausgetauscht werden. Der Grundstein für die langjährige Schützenfreundschaft wurde im Jahre 1997 im Hause Mairhörmann bei feucht-fröhlichem Zusammensein von Jakob Gatterhuber und Günther Leutenmayr gelegt. Der erste Vereinsbesuch im Jahre 1998 zur Fahnenweihe der Kleeblattschützen in Reichertsheim war perfekt. Seither besteht diese langjährige Schützenfreundschaft. Als Dank durfte unser Vorstand Thomas Kröner zwei gemalte Scheiben und eine kleine Kostprobe der Brauerei Stierberg übergeben.



Von links nach rechts: Günther Leutenmayr, Franz Mairhörmann, Jakob Gatterhuber

Wir danken den Lorenzschützen und allen Mitgereisten für den schönen Ausflug und dürfen die herzlichsten Grüße aus Reichertsheim an alle Oberschöneberger überbringen.

Ried

Freiwillige Feuerwehr Ried

Am Samstag 19. September 2015 nehmen wir in Uniform und mit Fahne am 130-jährigen Jubiläum der FF Reitenbuch am Stimmungsabend teil.

Treffpunkt: Feuerwehrhaus Ried um 19:30 Uhr

Vorstandschaft

FF Ried





Kirchliche Nachrichten

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Zusmarshausen-Adelsried-Dinkelscherben-Welden

Arnulfstr. 17, 86441 Zusmarshausen

Tel. 08291 - 315, Fax 08291 - 16118

eMail: EvangPfarramtZusmarshausen@web.de

Gottesdienste von 17.09. bis 26.09.2015

Samstag, 19. September:

13.30 Uhr Gnadenkirche, Adelsried:
Taufgottesdienst (Diakon Matthias Schrank)

Sonntag, 20. September:

9 Uhr Gnadenkirche, Adelsried:
Gottesdienst (Prädikantin Susanne Reitz) -
anschließend Kirchenkaffee

10.30 Uhr Philipp-Melanchthon-Kirche, Dinkelscherben:
Gottesdienst mit Abendmahl (Prädikantin
Susanne Reitz), gleichzeitig Kindergottes-
dienst.
Die Gaben am Ende des Gottesdienstes sind
für den Lutherischen Weltbund bestimmt.

Veranstaltungen von 17.09. bis 26.09.2015

Generation 60+ aktiv: Skywalk in Scheidegg und Bauernhofmuseum Illerbeuren - eine Veranstaltung im Rahmen des Projektes „Generation 60+ aktiv“: **Freitag, 25. September,**

Ort: **9 Uhr, Auferstehungskirche Zusmarshausen, Arnulfstr. 15, 86441 Zusmarshausen**

Nach einem Reisesegen in der Auferstehungskirche in Zusmarshausen führt der Tagesausflug zunächst zum Allgäu-Skywalk in Scheidegg, einem 540 m langen Panoramapfad in der Höhe der Baumkronen, der eine unvergleichliche Aussicht auf den Bodensee, das Alpenvorland und die Alpen bietet. Der Baumwipfelpfad ist barrierefrei, so dass auch gehbehinderte Menschen oder Rollstuhlfahrer bequem in die Höhe der Baumkronen gelangen können.

Danach steht ein Besuch im schwäbischen Bauernhofmuseum Illerbeuren auf dem Programm: Mehr als 30 Gebäude aus vier Jahrhunderten lassen dort die Geschichte Schwabens lebendig werden. Historisch eingerichtete Häuser und Höfe und viele weitere Exponate bieten anschauliche und vielfältige Informationen rund um die ländliche Kulturgeschichte zwischen Allgäu und Ries.

Kostenbeitrag für den Tagesausflug: 17,00 EUR

Kontakt: Diakon Schrank, Tel. 08294 - 306 306 3,

eMail matthias.schrank@elkb.de

Weitere Infos und Anmeldung zur Bildung von Fahrgemeinschaften unter www.zusmarshausen-evangelisch.de

Eltern-Kind-Gruppen:

in Dinkelscherben: Es trifft sich jeweils Dienstag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag eine Gruppe. Nähere Infos erhalten Sie im Pfarrbüro, Tel. 08291 - 315

für Seniorinnen und Senioren:

Frauenkreis: Donnerstag, 17. September, 14.30 Uhr, Philipp-Melanchthon-Kirche, Dinkelscherben - Vortrag von Frau Christel Malhöfer, Mitarbeiterin im KompetenzNetz Demenz, Augsburg. Kontakt: Gisela Richter und Diakon Matthias Schrank, Tel. 08292 - 95 05 67 (Gisela Richter), 08294 - 306 306 3 (Diakon Matthias Schrank), eMail matthias.schrank@elkb.de

Musik, Tanz und Gesang:

Posaunenchor: Infos bei Wolfram Rothkegel,
Tel. 09075 - 95 58 28

Gospelchor: Infos bei Chorleiter Marco Schick,
Tel. 08292 - 54 16 67

Vocalensemble Dinkelscherben: Infos bei Chorleiter Markus Putzke, Tel. 08222 - 961 80 31

Kath. Pfarreiengemeinschaft Dinkelscherben

Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Montag, Dienstag,

Donnerstag und Freitag von 09:00 - 11:00 Uhr

Donnerstag von 16:30 - 18:00 Uhr

Tel. 08292/95131-0 - FAX: 08292/95131-20

E-mail: pg.dinkelscherben@bistum-augsburg.de

Internet: www.pg-dinkelscherben.de

Die Gottesdienste in Dinkelscherben werden live aus der St. Simpertkirche im Internet übertragen.

Termine

Dienstag, 22. Sept.

19:30 Vortrag des Kath.Frauenbundes Thema:
Plastikfasten - Kunststoffe Segen oder Fluch

20:00 Bibelkreis der Pfarreiengemeinschaft im Pfarr-
heim in Ettelried

Sonntag, 27. Sept.

10:00 Willkommensgottesdienst für die Kindergar-
tenkinder
Treffpunkt: Pfarrsaal

Gottesdienstordnung

Samstag, 19. Sept., Hl. Januarius, Bischof von Neapel, Märtyrer

Kollekte für die jeweilige Pfarrei

| | | |
|----------------|-------|--|
| Dinkelscherben | 9:00 | Altenh.: Heilige Messe |
| Dinkelscherben | 14:30 | Trauung |
| Dinkelscherben | 18:30 | Rosenkranz |
| Dinkelscherben | 19:00 | Vorabendmesse für Margarethe und Johann Rausch und verst. Verwandtschaft / Alois Miller (JM) / Günther Mausele u. Sohn / Gerda Steiner / Centa Sachse / Hans Mayr / Erwin Vöst (JM) / Franz Ketzer / Walter Gleich (JM) / Agnes u. Max Litzel u. Regina u. Xaver Strauß / Erich Braun u. Anna Buchenberger / 30er- Messe für Herbert Möschl |
| Häder | 13:00 | Trauung |

Sonntag, 20. Sept., 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Kollekte für die jeweilige Pfarrei

| | | |
|----------------|-------|---|
| Dinkelscherben | 9:00 | Altenh.: Heilige Messe |
| Dinkelscherben | 9:30 | Rosenkranz |
| Dinkelscherben | 10:00 | Heilige Messe für Verw. Weikhart u. Zimmermann / Michael König / Josef Glink u. Doris Geldhauser / Franz Schreiner u. Verw. Schreiner u. Fendt / Anton Kastner u. Ottilie Kastner / Karl (JM) und Walburga Katzenschwanz / Fam. Mayer u. Fried / Verst. d. Fam. Ganser, Haugg u. Miehle / Aloisia u. Günther Mahler / Josef Wank und Angehörige / Viktoria Joas u. Anna Leutenmayr / Maria Maurer / Rosemarie Landherr (FB) / Edeltraud Vogel |
| Anried | 10:00 | Heilige Messe für Cornelius u. Karolina Enderle / Melanie Jungnickel / Schw. Veneranda Leutenmayr |

Fleinhausen 8:30 Heilige Messe für Theresia Eppinger / Susanne Färber / Albert Gemeinhardt jun. / Mathilde Reitmayer (v. Gartenbauverein) / Johann Sattelmaier u. Eltern u. Xaver Schreiber / Andreas u. Maria Kugelmann / Dieter und Walter Kuntscher und Eltern und Günther Langer und Geschwister und Eltern / Dominik Kraus (Minis) / Erich Stuhler und Schwiegereltern / Johann u. Maria Kugelmann / Adolf Hillenbrand (MC) / Susanne Färber und verst. Angeh. / armen Seelen / verst. Eltern u. Verw. Endres / armen Seelen / Georg Schuster (JM) / Karl u. Theresia Schuster u. z.d. Hl. Schutzengeln u. z. Muttergottes anschl. Konvent

Häder 10:00 Heilige Messe für Verst. Kraus, Li / Hildegard Leutenmayr (JM) / Otto Wiedemann u. Eltern / Julius und Elisabeth Leiter / Thomas Rausch / Johann u. Theresia Kraus / Kaspar u. Maria Fischer u. Tochter Maria

Häder 12:30 Rosenkranz in der Kapelle

Montag, 21. Sept., Hl. Matthäus, Apostel u. Evangelist

Dinkelscherben 9:00 Altenh.: Heilige Messe

Dienstag, 22. Sept., Hl. Mauritius und Gefährten, Märtyrer

Dinkelscherben 9:00 Altenh.: Heilige Messe

Grünenbaindt 19:00 Heilige Messe

Häder 8:30 Heilige Messe in der Kapelle

Mittwoch, 23. Sept.

Dinkelscherben 9:00 Altenh.: Heilige Messe für verstorbene Angehörige

Anried 19:00 Heilige Messe

Ettelried 19:00 Prozession zur Schererkapelle - dort Heilige Messe für Fam. Wank

Donnerstag, 24. Sept., Hl. Rupert und hl. Virgil, Bischöfe von Salzburg, Glaubensboten

Dinkelscherben 9:00 Altenh.: Heilige Messe

Dinkelscherben 19:00 Heilige Messe zu den Hl. Schutzengeln und zu Ehren der Muttergottes / Karl u. Anna Schmid u. Enkelin Bettina u. z. d. Schutzengeln

Fleinhausen 8:00 Heilige Messe zur Hl. Anna Schäffer

Häder 19:00 Heilige Messe für Adelheid und Josefa Spengler / Kaspar und Margarete Spengler / Josef u. Olga Groß

Freitag, 25. Sept., Hl. Nikolaus von Flüe, Einsiedler, Friedenstifter

Dinkelscherben 9:00 Altenh.: Heilige Messe für Emma Böck

Fleinhausen 18:30 Rosenkranz

Fleinhausen 19:00 Heilige Messe für Albert Gemeinhardt sen. / Johann Kastner u. Eltern

Aus unserer Pfarreiengemeinschaft

Bibelkreis

Der Bibelkreis der Pfarreiengemeinschaft trifft sich einmal im Monat im Pfarrheim in Ettelried. - meist am dritten Dienstag im Monat um 20:00 Uhr.

Gemeinsam betrachten wir die Heilige Schrift und kommen über das Bibelteilen ins Gespräch. Jeder, der sich angesprochen fühlt, ist herzlich eingeladen.

Die nächsten Termine

22.09.2015 - 20.10.2015 - 17.11.2015 - 15.12.2015

Pfarreien Ried/Breitenbronn/Oberschöneberg

Öffnungszeiten im Pfarrbüro Ried:

Montag von 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr und Mittwoch von 10.00 Uhr bis 11.30 Uhr.

Rosenkranz: In Ried Mo.-Sa. um 18.30 Uhr und So. bei 8.30 Uhr-Messe im Anschluß/ bei 10.00 Uhr-Messe um 9.30 Uhr, in Oberschöneberg Mo/Die/Fr. 18.30 Uhr und vor den Gottesdiensten, in Breitenbronn immer vor den Gottesdiensten.

Sonntag, 20.09., 25. Sonntag im Jahreskreis

Oberschöneberg 08.30 Pfarrgottesdienst
JM Thekla und Josef Mair und Sohn Johann, Ida und Alois Pfizner und Ang., Ulrich und Karolina Berchtold

Ried 10.00 Sonntagsmesse mitgestaltet vom Familiengottesdienstkreis

Josef Frey, Otto Mayer und Verst. Müller und Mayer, Alois Denk und Eltern, Michael und Paula Lachenmayr und Andreas, Maria und Anna Fischer

Ried 19.00 Andacht der MC

Augsburg ab 16.00 Kundgebung „Glaube braucht Bekenntnis - verfolgte Christen auch“

am Rathausplatz (18.00 Uhr Kreuzweg „Verfolgte Christen“ im Dom)

Dienstag, 22.09., Hl. Mauritius und Gefährten

Ried 19.00 Hl. Messe - anschl. BG

Michael Miller, Ottilie und Kaspar Hafner, zu Ehren des hl. Josef u. des hl. Antonius

Mittwoch, 23.09., Hl. Pius (Padre Pio) von Pietrelcina

Breitenbronn 19.00 Hl. Messe - anschl. BG

Berta und Josef Erdle, Thekla Fuhr

Donnerstag, 24.09., Hl. Rupert und hl. Virgil

Oberschöneberg 19.00 Hl. Messe - anschl. BG

JM Berta Käs, Anni und Albert Kobinger, Hans Maier, Alois Förg, Maria Kempter und Enkel Thomas und Johann und Anna Hampf

Freitag, 25.09., Hl. Nikolaus von Flüe

Breitenbronn 15.30 fit beten mit Pfarrer Wolff im Bürgerhaus

Samstag, 26.09., Hl. Kosmus und hl. Damian

Ried 19.00 Sonntagvorabendmesse - anschl. BG

Eltern und Geschwister Müller und Frey, Josef Meier und Ang., Franziska und Leonhard Spengler und Söhne Josef und Jakob, Michael und Gabriele Vogele und Martha Seetaler

Flüchtlinge:

Bischof Konrad ruft dringend zu Spenden für Hilfsfonds „Pro Vita“ auf:

Bischöflicher Hilfsfonds „Pro Vita“

Kenntwort „Flüchtlinge“

LIGA Bank eG, KontoNr. 193 909, BLZ 750 903 00

IBAN: DE82 750 903 00 0000 193 909

BIC: GENODEF1M05

(Bei Angabe ihrer Adresse erhalten Spender unaufgefordert eine Spendenquittung)

Detaillierte Info über die Arbeit des Hilfsfonds „Pro Vita“ unter www.bistum-augsburg.de/provita



Was sonst noch interessiert

ReAL West e.V.



Zum nächsten Treffen der AK 2 „Verkehr / ÖPNV“ und AK 4 „Tourismus, Naherholung, Gastronomie“ von ReAL West e.V. laden wir alle interessierten Bürgerinnen und Bürger herzlich ein am

Donnerstag, den 24. September 2015 um 19.30 Uhr
in den **Gasthof Adler,**
Ulmer Str. 19, 86441 Zusmarshausen

Tagesordnung:

- 1) Neues aus der Regionalentwicklung
- 2) Reform der Arbeitskreisarbeit und künftige Mitwirkung im Projektmanagement
- 3) Stand E-Bike-Projekt
- 4) Sonstiges

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Zen-Zentrum Dinkelscherben

Offener Meditationsabend

Jeden **Freitag** findet in der Burggasse 15 von 19.25 Uhr bis ca. 21.15 Uhr ein offener Meditationsabend statt. Einführung in Theorie und Praxis der Meditation, Konzentrations- und Entspannungstraining, Atem- und Körperarbeit. Zum Abschluss Gespräch beim Tee.

Wir bitten um telefonische Anmeldung bis spätestens 17.00 Uhr am selben Tag. Wir empfehlen 15 Min. vor Beginn einzutreffen und bequeme, für Meditation geeignete, Kleidung mitzubringen.

Beitrag: 10 EUR

Genpo Döring

Bodaisan Shoboji Zen-Zentrum

Burggasse 15 * D-86424 Dinkelscherben

Telefon: 08292-3116 oder 0162-2931172

sekretariat@shoboji.de

www.zen-meditation-dinkelscherben.de

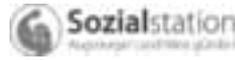
Freunde des Zusamtals

Führung auf dem Kunst-Pfad in Bonstetten

Alles dreht sich um Wurzeln, Äste, Tannenzapfen, Steine, farbige Erden und ähnliche Materialien bei den Landart-Installationen, die Hama Lohrmann in den Wäldern um Bonstetten geschaffen hat. Bei einem zweieinhalbstündigen Rundgang am Sonntag, 27. September, stellt der Künstler den „Freunden des Zusamtals“ den von ihm geschaffenen Naturkunstpfad vor. Mit den sechs Objekten auf dem fünf Kilometer langen Weg soll der Betrachter zum Innehalten und Nachdenken über Zeit und Endlichkeit angeregt werden. Die Führung beginnt um 14 Uhr am Dorfplatz in Bonstetten. Abfahrt in Zusmarshausen am Netto-Parkplatz ist um 13.30 Uhr. Interessierte melden sich bei Anni Hartmann unter Telefon 08291/ 291 an. Mitfahrt wird angeboten.

Sozialstation

Augsburger Land West gGmbH



Einblick in die Tagespflege

Am **20.09.2015** ist Marktsonntag in **Zusmarshausen**. Alle Besucher sind herzlich eingeladen, sich von **12.00 Uhr bis 16.00 Uhr** in unserer Tagespflege in der Kapellenstr. 7 umzusehen. Wir informieren Sie z. B. über die täglichen Fahrten von zuhause und wieder zurück sowie über den Tagesablauf in unserer Einrichtung. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

U S T E R S B A C H

Singen für Alle im Monat Oktober

Das so beliebte offene Singen ist wieder am Freitag, den 2. Oktober 2015, um 19.30 Uhr in der Volksschule Ustersbach. Kommen Sie und singen Sie mit !

Flohmarkt

Am Sonntag, 27.09.2015 um 14.00 Uhr findet in der Gemeindehalle Kutzenhausen ein Flohmarkt für Kinderbekleidung und Spielsachen statt. Für Ihr leibliches Wohl wird mit Kaffee und Kuchen gesorgt. Anmeldung bitte bei Ines Merk, Tel. 08238/967769. Einlass für Verkäufer ist ab 13.00 Uhr. Der Kindergarten Kutzenhausen freut sich auf Ihren Besuch.

SV Freihalden

Nordic Walking am 26. September 2015

Start des Halbmarathon ist um 9.00 Uhr der Viertelmaraathon beginnt um 10.30 Uhr von unserem Sportgelände in Freihalden.

Die Startgebühr beträgt 9,- € für den Halb und 6,- € für den Viertelmaraathon.

Anmeldung bitte bis 24.09.2015 bei

Sport Bigelmayr, Tel 08225/1395 oder per

E-Mail unter: info@sport-bigelmayr.de

VERLAG WITTICH

Fleisch vom Feinsten und TOP-Angebote finde ich natürlich ... in unserem Mitteilungsblatt!

Foto: fotolia/Sabrina Palatzke

VERLAG WITTICH

Ihre Privatanzige mit AZweb
texten, gestalten, schalten & lesen
www.wittich.de

Jubilate

www.jubilatechor.de



L i V E

Samstag, 24.10.2015
Stadthalle Schwabmünchen

Beginn 19.30h | Einlass 18.30h

Kartenpreis: 14 €
Vorverkaufsstellen:
bei Jubilate (Tel. 08292-2827)
Raiffeisenbank Dinkelscherben
Baywa Schwabmünchen
Buchhandlung Schmid Schwabmünchen
sowie Restkarten an der Abendkasse

Zusamtaler Saftmanufaktur
 Mit der Ernte der Sauerkirschen beginnt unsere Presssaison.
www.zusamsaft.de Telefon 08262/960673

NEU in DINKELSCHERBEN - ETTELRIED:
KLAVIERUNTERRICHT
 für Kinder und Erw., Anf. und Fortgeschr., alle Stile.
 Tel. 08292 8679031

Regenwasserspeicher
 - Retentionsanlagen - Regenrückhaltebecken
 - Löschwassertank - Abwasserhebeanlagen

HIEBER - HBV GmbH Wörleschwang
www.hbv-beton.de
 Tel. 0172 9 85 80 06 (H. Bucher)
 E-Mail: info@hbv-beton.de

Rechtsanwaltskanzlei
Wolfgang Günther
 Gartenstraße 19
 86424 Dinkelscherben / Oberschöneberg

» Tel. 08292 / 95 10 54
 Termine nach Vereinbarung

- Rechtsanwälte Mayer & Günther -

Kalender für 2016 – jetzt bestellen!

Hier könnte Ihre Werbung stehen! 2016

Wandkalender DIN A2
 Monate: 12 (Jan - Dez)
 mit gesetzlichen Feiertagen
 Format: 59,4 x 42 cm
 Werbefläche: 43 x 8,5 cm

| € pro Stück | 100 | 250 | 500 | 1.000 |
|---|------|------|------|-------|
| farbiger Druck (4C) 250g/m ² Papier | 1,04 | 0,51 | 0,32 | 0,22 |
| mit Satz | 1,34 | 0,63 | 0,38 | 0,25 |

Alle Preise inkl. Versand und MwSt.

Jetzt bestellen unter:
www.LW-flyerdruck.de Verlag + Druck LINUS WITTICH KG · Peter-Henlein-Str. 1 · 91301 Forchheim

Manfred Berchtold
 Meisterbetrieb
 Kohlstattstr. 8
 86424 Dinkelscherben
 Tel. (0 82 92) 95 17 20

*HEIZUNG Öl, Gas, Pellets
 Kesselaustausch
 Wärmepumpen
SANITÄR
 Badsanierung
SOLAR
 Kaminsanierung
Kundendienst
 Haus/Staubsauganlagen*

Jetzt ist Heckenzeit
Ist Ihnen Ihre Hecke zu groß geworden?

- Heckenschneiden von Juli bis November
- Heckenrodung (Minibagger)
- Heckenneupflanzung
- Garten winterfest

Rufen Sie mich einfach an: **Peter Hasenauer**
 Tel. 08238/9095007 oder 0174/6479192
www.gala-bau-augsburg.de

Niedermaier
 Bäckerei Konditorei-Café

Hauptstraße 23
86420 Diedorf
Telefon 08238 7102

Mo. - Sa. 5.30 - 18.00 Uhr
So. 8.00 - 17.00 Uhr

www.cafe-niedermaier.de

- große Kuchen- und Tortenauswahl
- reichhaltige Frühstückskarte
- werktags hausgemachter Mittagstisch
- Kinderspielecke, Wickelstation
- behindertengerechter Zugang und WC

Jazzbrunch
 Sonntag, 11.10.2015
 19,50 € - Karten ab sofort im Vorverkauf!
 19,50 € Erwachsene, ermäßigter Preis für Kinder

Diese Ausgabe enthält eine Beilage der Firma

Raiffeisenbank
Augsburger Land West eG.
 Wir bitten unsere Leser um Beachtung!

 Familienanzeigen online buchen: www.wittich.de

Ihr Regionalverkaufsleiter vor Ort:

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG
 91301 Forchheim • Peter-Henlein-Str. 1
 Tel. 09191 7232-0 • Fax 09191 7232-30
 anzeigen@wittich-forchheim.de • www.wittich.de

 **Josef Mayr**
 Tel. 08238 5085557
 Fax: 08238 5085558
 Mobil: 0177 9159856
 j.mayr@wittich-forchheim.de



Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | DRUCKSACHEN | Flyer, Prospekte, Plakate...



Niedrigzinsen und hohe Zuschüsse

(iPr). Gute Nachrichten: Seit August stieg die Obergrenze für Darlehen der KfW Bankengruppe auf 100.000 Euro. Das Geld gibt es für Häuser, deren Bauantrag bis zum 1. Februar 2002 gestellt wurde.

Der Jahreszins der Förderkredite ist mit 0,75 Prozent günstig, und je nach erreichtem energetischem Standard gibt es bis zu 27,5 Prozent Tilgungszuschuss dazu: Wer sich also 100.000 Euro bei der KfW leiht, bekommt nach erfolgreicher Sanierung bis zu 27.500 Euro auf sein Kreditkonto gutgeschrieben. Ohne Kredit gibt es von der KfW Fördergeld für Einzelmaßnahmen, die sich schnell rentieren: einen Zuschuss von 7,5 Prozent der Kosten. Entsteht dabei

ein KfW-Effizienzhaus 55, gibt es sogar bis zu 30 Prozent. Was dabei mit dem leistungsfähigen Dämmstoff Mineralwolle möglich ist, dazu informiert jetzt der Fachverband Mineralwolleindustrie (fmi) in seiner Kampagne „Komme was Wolle“ (unter www.der-daemmstoff.de) sowie der örtliche Fachhandel.

Beim Neubau verdoppelt sich ab dem 1. April 2016 die Kreditoberstgrenze auf 100.000 Euro pro Wohneinheit, ebenfalls für derzeit 0,75 Prozent. Zudem bietet eine neue Kreditvariante eine Zinsfestschreibung für 20 statt bisher maximal zehn Jahre. Mehr zu den neuen KfW-Förderbedingungen im Fachhandel und bei allen Banken und Sparkassen.



Geldhilfe: Auch Einzelmaßnahmen wie die Dämmung der obersten Geschossdecke werden gefördert.
Foto: Rockwool/interPress

**Aldach-
umdeckung
Neueindeckung
Dachreparatur**

Alles aus einer Hand von
MEISTERHAND!

Wir sagen Ihnen vorher, was Sie hinterher bezahlen müssen.
Garantierte Festpreise bei sofortiger Bestellung!

Dachbau Wagner GmbH
Von-Holzapfel-Straße 1 • 86497 Horgau
Tel. 0 82 94 / 86 87-0 Fax 0 82 94/86 87 88

Bedachungen
Spenglerei eigener
Gerüstbau

kostenlose Beratung
anfordern!

SCHROPP

BAUUNTERNEHMEN GmbH

Ihr starker Partner am Bau!

*Von der Planung über den Rohbau bis zur schlüsselfertigen Erstellung Ihrer Bauvorhaben.
Alle Leistungsphasen, ganz nach Ihren Wünschen.*

86850 Fischach · Hauptstraße 69
Tel.: 0 82 36/9 02 22 · Fax: 9 02 24
E-Mail: info@schropp-bau.de · www.schropp-bau.de

Sanitär | Heizung
Klima | Elektro
Spenglerei | Notdienst

ERWIN KASTNER

86441 Steinekirch
Telefon 08291/352

bo-bautec
Inhaber: Oliver Böck

• Gutachten • Beweissicherung • Schadensprüfung • Überwachung
• Thermografie • Sanierung • Sanierung • Planung • Energie

**Ihr Sachverständigenbüro für
das Bauwesen:**

- Schäden an Gebäuden & Baumängel
- Energieberatung & Energieeffizienz [KfW-Bank / BAFA]
- Bewertung von Immobilien & Grundstücken
- Schimmelpilzbefall & Bauwerksdiagnostik
- Bau- & Photovoltaik-Thermographie [Wärmebildkamera]
- BlowerDoor-Messung [Luftdichtheitsprüfung]

Kompetenz für Bau und Energie!

stadel 17 | 86424 dinkelscherben | tel: 08292 / 960824 | www.bo-bautec.de

Gemeinsam mehr bewegen!

Wirtschaftsförderverein Reischenau e.V.

Zufrieden mit dem Marktsonntag

Herbstmarkt | Wirtschaftsförderverein und Gewerbetreibende zeigen sich zufrieden. Reischenau Gutschein ist ab sofort gültig.

Dinkelscherben. Am Marktsonntag in Dinkelscherben war einiges geboten. Die Bilanz der Geschäftsleute dazu fiel positiv aus. „Die Einzelhändler waren sehr zufrieden“, sagt Julia Weicker im Büro des Wirtschaftsfördervereins Reischenau. So wurden beispielsweise noch restliche Schulsachen gekauft: Papierkram, Schulhausschuhe und was eben sonst noch für den erfolgreichen Start ins neue Schuljahr gebraucht wird. Gute Resonanzen auch in vielen anderen Geschäften. Allesamt nahmen sie an einer Losaktion teil: Pro Einkauf gab es ein Los. „In einigen Geschäften gingen die Lose aus, aber man tauschte sich untereinander aus“, hieß es. Die ersten drei Preise waren Einkaufsgutscheine im Wert von 250, 100 und 50 Euro. Die Gewinner hießen

Annette Schuster aus Fischach, Tanja Kühnast aus Dinkelscherben und Daniel Schwarzer aus Neusäss. Für das Fehlen eines Mikrophones bei der Preisverleihung auf dem Marktplatz entschuldigte sich der Wirtschaftsförderverein nachträglich. Um die regionale Wirtschaft zu stärken, ließ sich der Wirtschaftsförderverein einfallen: den Reischenau Gutschein. Dieser kann bei örtlichen Geschäften, Handwerkern und Dienstleistern unkompliziert eingelöst werden. Im Wert von 10 oder 25 € kann sich der Besitzer frei und nach Belieben etwas aussuchen und unterstützt damit auch das lokale Gewerbe. Am Marktsonntag konnte der Gutschein bei allen teilnehmenden Geschäften, erkennbar am Sticker an der Ladentür, erworben werden. Dass die Aktion noch anlaufen muss, zeigt die Anzahl der verkauften Gutscheine. „Da müssen wir noch ein wenig die Werbetrommel rühren und auf positive Mundwerbung zählen“, meint der Wirtschaftsfördervereinsvorsitzende Ernst Lutz. Und dennoch kam der Gutschein schon gleich am Sonntag in Einsatz: Bei der Losaktion und auch schon in Bezahlung in einigen Geschäften. Beispielsweise vergibt ein Optiker in Dinkelscherben bis Ende September einen Gutschein pro Brilleneinkauf. Später baut man dann auf das Weihnachtsgeschäft. Denn für zahlreiche Schenkende bietet der Gutschein die einfache Gelegenheit, dem Beschenkten die freie Wahl zu lassen, in welchem Geschäft, bei welchem Handwerker oder Dienstleister in der Reischenau er sein Geschenk einlösen möchte.



Parkour: In der Bahnhofstraße luden Modelautos zum "cruisen" ein.



Die drei Hauptgewinner bei der Losaktion (v.l.): Vorsitzender des Wirtschaftsfördervereins Ernst Lutz, Gewinnerin Annette Schuster, Tanja Kühnast mit ihrer Familie und Gewinner Daniel Schwarzer mit Familie. Daneben: Birgit Mayr-Lutz und 2. Vorsitzender Paul Schreiber vom Wirtschaftsförderverein.

Neben den Aktionen des örtlichen Gewerbes sorgten 50 Fieranten für eine breite Auswahl im Waren- und Kulinariksoriment. Auch für die Kleinen war Einiges geboten: Ponyreiten, Streichelzoo, Mini-Bungeejumping und eine Menge ferngesteuerter Autos.

Info: Der Reischenau Gutschein kann im Wert von 10 und 25 € in der Raiffeisenbank Dinkelscherben und im Büro des Wirtschaftsfördervereins im Rathaus erworben werden (weitere Infos unter www.wirtschaft-reischenau.de).

Kontakt: Wirtschaftsförderverein Reischenau e.V.
Augsburger Straße 4 - 6 | 86424 Dinkelscherben

Tel: 08292 / 202 - 33 | Fax: 08292 / 202 - 23
E-Mail: info@wirtschaft-reischenau.de
Webseite: www.wirtschaft-reischenau.de



Büro Öffnungszeiten:
Dienstag und Mittwoch
8:00 - 12:00 Uhr



Kulturstadt Wörleschwang

Eröffnung am Samstag, 26. September 2015

Wörleschwang ist als Ortsteil von Zusmarshausen eigentlich ein ganz gewöhnlicher Ort mit knapp 750 Einwohnern.

Andererseits jedoch hat er schon immer auf sich aufmerksam gemacht durch seine rege Vereinstätigkeit, zahlreiche Musik- und Gesangsgruppen, den Theaterverein, die Schützen und die Feuerwehr, und nicht zuletzt: den „Alkberg“, jene legendäre Sommer-Veranstaltung, die Wörleschwang über die Grenzen der Region hinaus bekannt gemacht hat. Von einem verschlafenen Nest kann also wahrlich keine Rede sein! Insofern fügt sich eine weitere Attraktion, die sich nun in Form des Kultur-Stadls im Herzen des Dorfes etablieren will, gut ins Bild ein.

Es begann vor gut einem Jahr, als sich 4 Wörleschwanger Freunde gemeinsam darüber Gedanken machten, ob man dem ehemaligen Bauernhof der Familie Hirle, der sich in unmittelbarer Nähe zur Kirche und zur ehemaligen Dorfschule an der Hauptstraße befindet und seit Jahrzehnten ungenutzt vor sich hin siechte, nicht neues Leben einhauchen könnte. Keine Frage: es sollte keineswegs der landwirtschaftliche Betrieb wieder aufgenommen werden!



Bereits 3 Jahre zuvor hatte sich Rika Hirle – die Gattin des Hofers Anton Hirle – zusammen mit ihrer Freundin Margot Juraschek einen Traum erfüllt und in einem der ehemaligen Ställe einen kleinen Hofladen errichtet, in dem es von Wohn- und

Garten-Accessoires bis hin zum handgemachten Glasperlenschmuck Vieles zu bestaunen gibt.

Ein erster Schritt zur Umnutzung war also bereits gemacht. Als nun der Innenarchitekt Horst Fritze und sein Lebenspartner

Björn Eberle – ein gelernter Hotelfachmann und Visagist – vor knapp 7 Jahren als „Zuagroaste“ mit ins Boot stiegen, waren die Ideen zu einer erweiterten Umnutzung schnell geboren:

Der alte Stadl, der jahrelang nur Heu und Stroh, Maschinen und

Stadl - Eröffnung

am 26. September 2015

26.09.15 **Stadl-Eröffnung** nachmittags **Kinderzauber „Magic Fab“**
Beginn 16.00 Uhr - Eintritt frei!

20.00 Uhr: **Große Eröffnungsgala** mit diversen Künstlern

Café · Bistro · Theater · Feiern

Café · Bistro · Kultur-Stadl Wörleschwang
Untere Hauptstraße 13
86441 Zusmarshausen OT Wörleschwang
Tel. 08291 8591212 (ab Mitte September)
Mobil 0170 4451724 · kultur-stadl@gmx.de · www.kultur-stadl-woerleschwang.de

Öffnungszeiten: Montag - Sonntag 9.00 - 22.00 Uhr · Mittwoch Ruhetag



Herzlichen Glückwunsch
und ganz viel Erfolg!

wörle GmbH
HOLZBAU Meisterstück

Zimmerei · Holzhäuser · Innenausbau · Altbausanierung

Hettlinger Straße 19 · 86637 Wertingen
Tel: 08272/9930-0 · www.holzbau-woerle.de

VIEL ERFOLG UND ALLES GUTE!

MMM

MaurerMeisterMare

MARKUS HEINLE
putz-estrich-renovierung

Leonhardstr. 24 · 86441 Gabelbachergreut
0172-1423591

markus-heinle@gmx.de
Fax: 08291-2188991



Wörleschwang
Tel.: 0 82 91 / 3 00

Zusmarshausen
Tel.: 0 82 91 / 5 88

Stadtmarkt Augsburg
Tel. 08 21 / 51 63 65

**Wir wünschen viel
Glück und Erfolg!**



Kulturstadl Wörleschwang

Eröffnung am Samstag, 26. September 2015

Leiterwagen gesehen hatte, sollte eine Bühne bekommen und als Veranstaltungs-Stadl fungieren. In der alten Durchfahrt durch das Hauptgebäude, in der man früher das eingefahrene Heu und Stroh ablad, sowie in den angrenzenden ehemaligen Schweineställen könnte ein kleines Café/Bistro eingerichtet und die sanitären Anlagen untergebracht werden.

Gesagt – getan: eine GbR wurde gegründet, Skizzen wurden gemacht, verschiedene Möglichkeiten überlegt und schließlich

ein Bauantrag zur Umnutzung des Hofes beim Bauamt eingereicht.

Die große Zustimmung in der Gemeinde und auch die Unterstützung des Landratsamtes ließen schnell erkennen, dass diese Bereicherung des kulturellen Lebens im Augsburger Land Gut heißen wird.

Die Baugenehmigung erfolgte somit recht schnell, sodass sich die 4 Initiatoren im Spätsommer 2014 unter zeitweiser Mithilfe einiger Freunde und Bekannte an die Arbeit machen konnten.

Der Veranstaltungs-Stadl

Zunächst wurde der alte Stadl entrümpelt und ausgeräumt. Es sollte – und das war die Maxime für die gesamte Umgestaltung des Hofes – so viel wie nur möglich vom alten Charme des Hofes erhalten bleiben, sodass sich Neubauten und Veränderungen absolut unterzuordnen hatten.

Um den Stadl auch im Winter nutzen zu können, wurden die Aussenwände und das Dach gedämmt, Fenster und Türen

ber bereits für die kommenden 6 Monate auf die Beine gestellt haben!

Da finden sich Kabarettisten ein, Zauberer, junge, vielversprechende Solo-Musiker, die sich bereits auf internationalen Bühnen zuhause fühlen und aus den Bereichen Soul, Jazz, Gospel und Pop kommen, oder eine Münchner Musical-Truppe, die eine Persiflage auf den Kult-Film Casablanca zum Besten geben. Autoren lesen aus Ihren aktuellen Büchern oder berichten über europäische Benediktiner-



**Alles Gute zur Eröffnung
und viel Erfolg!**



H. HÖRMANN
Getränke

Wörleschwang

Tel. 08291 / 1251



wurden eingebaut und ein Werkstatt-Ofen zur Beheizung angeschafft. Die alte Fassade wurde behutsam abgenommen, sodass die Bretter wieder für die Innenverkleidung genutzt werden konnten. Eine Bühne wurde eingebaut, neuer Holzdielen-Boden verlegt und die komplette Elektro-Installation erneuert und den neuen Bedürfnissen angepasst.

Doch damit war es nicht getan: Die alte Remise entlang der Rückseite des Stadls wurde erneuert und umgebaut zu notwendigen Nebenräumen wie einer Anrichte für Caterer, einer Künstler-Garderobe und einem Stuhllager.

So präsentiert sich nun ein Veranstaltungs-Stadl für maximal 100 Personen, der unter anderem auch für private Feiern und Feste gemietet werden kann. Seine eigentliche Bestimmung jedoch findet sich wieder in einem vielfältigen kulturellen Programm, welches die 4 Betrei-

Abteien in einer Multi-Media-Präsentation.

Doch auch die ortsansässigen Musik-Gruppen finden hier ihre Bühne: der Chor Cantaremos! startet im Oktober mit einem offenen Singen, und Ziehackl & Blech gestaltet im Advent einen besinnlichen Abend.

Rauschende Feste kündigen sich zu Silvester und im Fasching des kommenden Jahres an.

Eine breit gefächerte Palette bietet somit für jeden Geschmack – ob jung oder alt - etwas.

Das Café/Bistro

Damit auch kulinarisch keine Wünsche übrig bleiben, wurde in den ehemaligen Schweineställen und in der Durchfahrt der Scheune ein kleines Café/Bistro verwirklicht.

Auch hier musste von Grund auf erneuert und umgebaut werden, ohne jedoch die gegebene Grundstruktur der Räume zu verändern.

Glückwunsch zum gelungenem Umbau!

Elektrotechnik MÖCKL

86441 Streitheim · Tel. 08294 - 803535

www.elektrotechnik-moeckl.de



Kulturstadt Wörleschwang

Eröffnung am Samstag, 26. September 2015

Natürlich musste auch hier erst einmal „tabula rasa“ gemacht werden und die Ansammlungen der letzten Jahrzehnte beseitigt. Durchbrüche wurden geschaffen um die Räume miteinander zu verbinden, Anderes wurde abgeteilt um hier die sanitären Anlagen unterzubringen.

Der Fußboden musste von Grund auf erneuert werden, Decken eingezogen und Wände neu verputzt werden.

Eine komplett neue Elektro- sowie sanitäre Anlagen erforderten größere Anstrengungen.

Was sich heute hier zeigt lässt von der vorherigen Nutzung kaum noch etwas erahnen:

Einen hellen, freundlich eingerichteten Gastraum mit ca. 25 Sitzplätzen beherbergt nun die alte Durchfahrt.

Die Schweineställe wurden zum Schankraum mit einer Bar und zur kleinen Küche umgenutzt.

Die Theke im Schankbereich ist zugleich Anlaufstelle für Reservierungen und Buchungen sowohl des Veranstaltungs-Stadls als auch des Bistros.

Wer heute aufmerksam durch die neu eingebauten WC's schaut, der wird vielleicht die alten Futtertröge bemerken, die nun als Waschbecken fungieren und so eine neue Aufgabe gefunden haben.

Der Ideen-Stadl

Im Bereich des ehemaligen Kuhstalles zwischen Wohnhaus und Durchfahrt entstand auf ca. 45 m² ein Hofladen, der bereits seit 3 Jahren betrieben wird.

In erster Linie werden hier Dekorations- und Wohnaccessoires zum Kauf angeboten. Das Angebot wird erweitert durch ortsansässiges Kunsthandwerk (Töpferwaren, Glasperlen-Ketten und Schmuck), sowie Kunstkarten und Bücher. Auch Öle der Ölmühle Hartmann können hier erworben werden.

Jahreszeitlich wechselnde Verkaufsausstellungen – etwa in der vor-österlichen und vor-weihnachtlichen Zeit erweitern das Angebot.

Insgesamt gesehen ergänzen sich die drei Bereiche untereinander: Ein Besucher des Cafés wird zwangsläufig aufmerksam auf die Angebote des Hofladens sowie die Veranstaltungen im Stadl. Besucher der Konzerte oder anderer Veranstaltungen im Stadl

profitieren vom Bistro (Pausen-Snacks und Getränke) und nehmen den Hofladen wahr. Nicht zuletzt werden Kunden des Hofladens sicherlich gern auch eine Café-Pause einlegen und sich informieren über die nächsten Veranstaltungen.

So gesehen dient das Konzept zur Umnutzung des Hirle-Hofes einerseits der Erhaltung und Pflege des Ortsbildes und der schwäbisch-ländlichen Architektur, andererseits bietet es den Wörleschwanger Bürgern einen weiteren Ansporn, die ortsansässige Kultur und auch die kulinarische Vielfalt zu stärken und zu unterstützen. Nach nun einem guten Jahr voller Arbeit und Anstrengung wird der Kultur-Stadl am 26. September 2015 feierlich seiner Bestimmung übergeben. Der Kinderzauberer „Magic Fab“ wird mit einem Nachmittagsprogramm für Kinder und Familien ab 16:00

Uhr die feierliche Einweihung einläuten.

Zur Eröffnungsgala ab 19:30 Uhr

sind Jung und Alt bei freiem Eintritt herzlich eingeladen! An diesem Abend werden sich zahlreiche Künstler und Künstlerinnen in Kurzprogrammen auf der Bühne präsentieren, die in den nächsten Monaten dann mit abendfüllenden Programmen wiederkehren werden.

So darf man gespannt sein auf die Münchener Kabarettistin „De Stianghausratschn“, die Sängerinnen „Mom Bee“ (Soul) und Gina Merkl (Gospel), den Augsburger Magier „Magic Fab“ und die Münchner Gstanzl-Truppe „Auer Gsox“. Auch die Wörleschwanger selbst kommen zu Ihrem Recht, und so wird der Chor „Cantaremos! Wörleschwang“ einige Chorlieder zum Besten geben und das Blasmusik-Ensemble „Ziehackl & Blech“ wird aufspielen.

Durch den Abend führt die Hausherrin selbst: Serina Thayler alias Björn Eberle.

Sie dürfen sich auf einen kurzweiligen, unterhaltsamen und vor Lebensfreude sprühenden Abend freuen!



Dieses Bier ist Premium, aber sagen Sie's nicht weiter.



wipfler  fenster + fassaden gmbh

Wir gratulieren zur Eröffnung des Kultur-Stadls in Wörleschwang und wünschen viel Erfolg.

Breitwies 1
Telefon 08291/85799-0
Telefax 08291/85799-30

86441 Wörleschwang
www.wipfler-fenster.de
info@wipfler-fenster.de

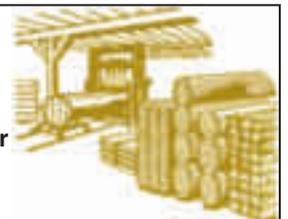
Wir wünschen gute Unterhaltung!

Bäckerei Gleich Marktstraße 15
86424 Dinkelscherben
Tel. 0 82 92 / 14 01

Brandl Sägewerk GmbH & Co. KG

Hausenermühle 1 • 86637 Villenbach
Tel. (08296) 2 05 • Fax (08296) 14 81

- Bauholz • Schreinerware • Bretter
- Latten • Laubholz • Kantholz
- Lohnschnitt • Bohlen • Lärche



Wir gratulieren zur Eröffnung und wünschen für die Zukunft alles Gute!

Dinkelscherben

2 ZKB, Balkon, ca. 55 qm, Pkw-Stellplatz,
Kaltmiete 340,- € zzgl. NK, ab 01.10.15 zu
vermieten. **Tel. 08282 4666**

Zeigen Sie Farbe!

Lassen Sie sich von uns beraten: 09191/7232-0

Es ist genug **Brot**
für alle da **für die Welt**

www.brot-fuer-die-welt.de

... wenn wir miteinander teilen

Postbank Köln 500 500 500 BLZ 370 100 50

Stellenanzeigen



... weil unsere
Lösungen verkaufen.

Ab sofort suchen wir für unseren Produktionsbereich
LAGER/LOGISTIK:

Fachlagerist (w/m)

Alle weiteren Details finden Sie unter:

<http://www.fluhr-displays.de/unternehmen/karriere>

86850 Fischach

Tel. 08236 585-65 – Marie.Gassner@Fluhr.eu

www.EDNA.de

Tiefkühlbackwaren - Bakery Products
Produits boulangers - Prodotti da forno

Wir sind ein seit Jahren wachstumsstarkes, international tätiges Unternehmen im Bereich tiefgekühlter Backwaren. Zur Verstärkung unseres Teams Zusmarshausen/Wollbach suchen wir zum nächstmöglichen Termin

Bäcker/-innen

Warenbereitsteller/-innen

Elektriker/-innen bzw. Mechatroniker/-innen

Weitere Details zu unseren Stellenangeboten finden Sie auf unserer Internetseite. Wir bieten Ihnen eine interessante und abwechslungsreiche Festanstellung in einem innovativen, dynamischen Umfeld.

Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe Ihres Gehaltswunsches sowie des Eintrittstermins senden Sie bitte an:

EDNA International GmbH

Personalabteilung

Gollenhoferstraße 3 • 86441 Zusmarshausen

Telefon 0 82 91 - 84 138 • www.edna.de

oder per E-Mail an: bewerbung@edna.de



Suche ab September 2015

Logopädin / Logopäden

bzw. **Sprachtherapeutin / Sprachtherapeuten**

in Teilzeit (70 - 80 %).

Sowohl Angestelltenverhältnis als auch freie Mitarbeit sind möglich.

Bitte melden Sie sich telefonisch oder senden Sie Ihre Unterlagen an:

Praxis für Logopädie

Angelika Dempf-Lechler

Staatlich geprüfte Logopädin

Diplom-Pädagogin (Universität)

Hirtenweg 1

86863 Langenneufnach

info@logopraxis-dempf.de

Tel: 08239 305964

Fax: 08239 305963

www.logopraxis-dempf.de

Wir sind ein expandierendes Unternehmen und beschäftigen uns mit dem Vertrieb von verschiedenen Produkten, Systemen und Komponenten rund um das Blockheizkraftwerk.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:
**KFZ-Mechatroniker / KFZ-Mechaniker/
Landmaschinenmechaniker (m/w)**

Ihre Aufgaben:

- Kundendienst im Bereich Wartung, Reparatur und Service an Blockheizkraftwerken mit wechselnden Einsatzorten im süddeutschen Raum
- Eigenverantwortliches Arbeiten
- Kommunikatives Wesen im Umgang mit Kunden

Wir bieten:

- Unbefristeter Arbeitsvertrag
- Ausgestattetes Montagefahrzeug inkl. Mobiltelefon und Laptop
- Sorgfältige Einarbeitung

Wir freuen uns auf Ihre vollständige Bewerbung unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins.

Zuschriften senden Sie bitte an die Personalabteilung z. Hd. Frau Lacher
E-Mail-Adresse: V.Lacher@bs-weigelt.de

VERLAG WITTICH

Wenn meine Mutter im Alter auf Hilfe angewiesen ist, will ich sie in guten Händen wissen. **Pflegedienst** finden wir natürlich ...
in unserem Mitteilungsblatt!

Schindler



86500 Agawang
Lindenstr. 1
Mobil 0171 6560618
E-Mail:
ks@ksgalabau.de

Pflasterungen • Erdarbeiten • Zäune • Brunnenbau

Erbewegung
Rohrleitungsbau

Steiner

Spülbohrung
Abbrucharbeiten
Pflasterbau



Wir erfüllen höchste Ansprüche!

Industriestraße 1, 86459 Margertshausen, Tel. 08238 9621-0
Fax 08238 9621-30, www.steiner-tiefbau.de, info@steiner-tiefbau.de



Sylvia Smehyl

Rechtsanwältin | Kanzlei für Familien- und Erbrecht

**Fachanwältin für Familienrecht
Spezialisierung Erbrecht**

- Ehescheidungen und -Verträge
- Trennungs- und Scheidungsvereinbarungen
- Internationales Scheidungsrecht
- Erbverträge und Testamente
- Erbauseinandersetzungen sowie Pflichtteilsansprüche u. a.



NEU im westlichen Landkreis Augsburg

**Breitwies 11 · 86465 Welden
Telefon 08143 / 999 99 20 · www.sylvia-smehyl.de**

Marktsonntag

Von 13 – 17 Uhr geöffnet

Unsere Regale sind voll
Breites Angebot für Jedermann

Schuh-Fischer

Ulmer Str. 3 Zusmarshausen Tel. 08291 1376



Bundesliga Barometer

DIE BUNDESLIGA-FANBOX

www.bundesligabarometer.de

REGISTRIEREN, MEINUNG ABGEBEN, LEITENDKRAFT TEILEN

DEUTSCHLANDS GRÖSSTES REPRÄSENTATIVES UMFRAGE- UND MEINUNGSPORTAL IM SPORT. DIE STIMME DER FANS.

Die Fragen der Woche

Die Top-3 Mannschaften des letzten Spieltags

| Mannschaft | Note |
|-----------------------|------|
| 1 Eintracht Frankfurt | 1,44 |
| 2 Hamburger SV | 1,85 |
| 3 Werder Bremen | 1,90 |

Die optimale Bundesliga Mannschaft des letzten Spieltages setzt sich aus folgenden Mannschaften zusammen:



- Sturm** Eintracht Frankfurt Note: 1,16
- Mittelfeld** Eintracht Frankfurt Note: 1,78
- Abwehr** Hamburger SV Note: 1,89
- Tor** FC Augsburg Note: 1,42

Top 3 Trainer des letzten Spieltages

- 1 Armin Veh**
Eintracht Frankfurt
Note: 1,14
- 2 Viktor Skripnik**
Werder Bremen
Note: 1,31
- 3 Dirk Schuster**
SV Darmstadt 98
Note: 1,40

WIRD PRÄSENTIERT VON

Wir drucken **FUSSBALL-PLANER** mit Ihrer Werbung, in Ihren Firmen-Farben!

www.LW-flyerdruck.de

Auch 2. Liga verfügbar

JETZT NEU: Spielplaner für die eigene Mannschaft! (auf Anfrage)

1.000 Stück nur 130,- €*
* inkl. Versand & MwSt.



Verlag + Druck LINUS WITTICH KG · Peter-Henlein-Str. 1 · 91301 Forchheim

Marktsonntag in Zusmarshausen

20. September 2015

Herbstmarkt in Zusmarshausen

Liebe Bürgerinnen und Bürger, sehr geehrte Gäste,

zum Herbstmarkt am **Sonntag, 20. September 2015** lade ich Sie alle ganz herzlich ein. Das ansprechende und umfangreiche Angebot von etwa **70 Fieranten** lädt zu einem sonn-täglichen Einkaufsbummel ein. Die **örtlichen Einzelhandels-geschäfte** sind vom späten Vor-mittag bis etwa 17.00 Uhr geöffnet und haben individuelle Aktionen und kleine Überraschungen für Sie geplant.

Von 13.00 bis 16.00 Uhr informiert die **Marktkapelle Zus-marshausen** gemeinsam mit der neuen **Leiterin der Sing- und Musikschule Zusmarshausen-Horgau Johanna Groß** über die **Ausbildungsmöglichkeiten** durch die **Musikwerkstatt hohesC**.

In den Räumen es **Museums** können Sie von 14.00 bis 17.00 Uhr die **ortsgeschichtliche Dauer-ausstellung** besichtigen.

Hier findet auch ab 16.00 Uhr ein **schwäbischer Hoigarta der Freunde des Zusamtals** mit Alfred Sigg aus Wertingen und Franz Raiser aus Zusmarshausen statt. Für die musikalische Umrahmung sorgt das Zusam-Duo Peter Hanslmeier und Leo Wiedemann. Ich lade Sie ein, durch Zusmars-hausen zu bummeln und das breite und vielfältige Angebot bei hoff-entlich bestem Altweibersommer-wetter zu genießen.

Ihr
Bernhard Uhl
Erster Bürgermeister



*Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!*

Marktsonntag, 20. September 2015

Kachelöfen · Heizkamine · Kaminöfen · Fliesen
von 12 - 17 Uhr



Andreas Linder

Schloßstraße 20
86441 Zusmarshausen

Tel. 082 91/1038
Fax 082 91/9027
www.linder-
kachelofen.de

Wir freuen uns auf Sie.

Austausch des Heizeinsatzes jetzt - Qualität vom Fachmann

Jetzt zum Herbststart zugreifen!



- ✓ Überdachungen
- ✓ Carports
- ✓ Gartenhäuser
- ✓ Terrassen

Augsburger Str. 34
☎ 08291 18880
86441 Zusmarshausen
www.jochum-holz.de



Ihr Holzprofi für Türen, Böden & Paneelen · Ganz in Ihrer Nähe!



Foto: apops - Fotolia



Am Marktsonntag,
20. September 2015
haben wir von
12 - 17 Uhr
für Sie geöffnet.

ROßLE
MODEHAUS

Ulmer Straße 9 · 86441 Zusmarshausen

Computerservice Matthias Huber
 PC-Service • Systemadministration • Netzwerke • Internet • Vor-Ort-Service •
 Windows-PC • Linux-Server • Zertifiziert n. LPIC-2 • Sicherheitsberatung
 Kohlstattstr. 14 • Wollishausen **08238-7998 0175-802 13 98**
 info@der-linuxprofi.de • 25 Jahre Praxis • www.der-linuxprofi.de

Kurs-Start in Zusmarshausen • Augsburg Str. 2
Rücken-fit mit Problemzonentraining (BBP)
 Montagskurs ab 28. Sept. 2015, 9.30 - 10.30 Uhr / Relax-Studio
 Mittwochskurs ab 30. Sept. 2015, 20.00 - 21.00 Uhr / Relax-Studio
 Donnerstagkurs ab 01. Okt. 2015, 9.30 - 10.30 Uhr / Relax-Studio
 Je Kurs: 10 Stunden zu 55,- €
 Auf Ihre Anmeldung freut sich:
Maria Mayerhörmann, Mobil: 0176 81759724
Vom 19. bis 26. Sept. nimmt Patrick Mayerhörmann
unter: 0176 6400318 Ihre Anmeldung entgegen

Wir laden Sie
kostenfrei zum Test ein!

**Faszinierende
HÖR-Erlebnisse**
durch innovative
Hörsysteme!

drahtloses
Telefonieren, automatische
Verbindung mit Ihren Hörsystemen
Ihre direkte Anbindung an TV & Radio

Marktstraße 17
86424 Dinkelscherben
Tel.: 08292 901642
Mo./Di./Do./Fr.
8:30-13 + 14-18 Uhr
Mi. 8:30-14:30 Uhr
Sa. nach Vereinb.!

35 x in Süddeutschland
**HÖRGERÄTE
LANGER**
www.hoergeraete-langer.de

Natursteine für Friedhof und Bau
**JOSEF HARTMUTH
STEINMETZ GmbH**
 Anstraße 11
 86424 Dinkelscherben-Anried
 Telefon 0 82 92 / 14 38 • Fax 14 18
 www.steinmetz-hartmuth.de
 Geschäftsführer: Simon Hartmuth, Dieter Altstetter

KSG Klinken
 - 160 qm Bäderausstellung
 - 200 qm Fliesen- und Natursteinausstellung
 - Kachel- und Kaminöfen
 - kostenlose Angebotsstellung
 - professionelle Beratung durch geschultes Personal
 - Badplanung- Lieferservice

Gutschein 10% auf Ihren Einkauf (ausgenommen reduzierte Ware)

Fliesen – Natursteine – Kachelöfen – Bäderstudio
 Stadtbergen • Daimlerstr. 10 • Tel. 08 21/40 70 38/39
 Unsere Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8.00 - 18.00 Uhr • **NEU: Sa. 8.00 - 14.00 Uhr**
 Sonntag Schautag 13.00 - 17.00 Uhr (keine Beratung - kein Verkauf)
 www.ksgfliesenmarkt.de • info@ksgfliesenmarkt.de

GROSSES E-Bike Angebot am Marktsonntag in Diedorf
FLYER
 Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.30 - 18 Uhr • Sa. 9.30 - 14 Uhr
 Luther-King-Straße 4 (direkt an der Bgm.-Ackermann-Str.)
 86156 Augsburg • Tel. 0821-4480 6197 • ebike-augsburg.de
 *nur solange Vorrat reicht

| | | |
|--|---|---|
| Flyer T8.1 Motor: Panasonic 36V Akku: Panasonic 15Ah/ 540 Wh 8-Gang-Shimano Premium Nabenschaltung 3299,00 EUR * Jetzt für 2799,00 EUR | Flyer T5.1 Motor: Panasonic 36V Akku: Panasonic 12Ah/ 432 Wh 8-Gang-Shimano Nabenschaltung 2999,00 EUR * Jetzt für 2599,00 EUR | Flyer B8.1/R Motor: Bosch Active 36V Akku: Bosch 11Ah/ 400 Wh Gepäckträger von Racktime im Rahmen integriert 3299,00 EUR * Jetzt für 2799,00 EUR |
|--|---|---|

HAUSTÜRENAKTION
 ALUMINIUM-HAUSTÜREN MIT TOP-WÄRMEDÄMMUNG
 - EISKALT KALKULIERT!

Tag der offenen Tür mit SONDERSCHAU „SICHERHEITSFENSTER“
19. und 20. September 2015
 Öffnungszeiten: Samstag 10.00 - 17.00 Uhr
 Sonntag 12.00 - 17.00 Uhr
 (keine Beratung/kein Verkauf)

Nutzen Sie den Preisvorteil für Neubauten
Ausstellungs-Haustüren zu TOP-Preisen

Jede Tür nur **2.998,00 €**
ohne Montage/inkl. MwSt.
 Gültig bis **31.12.2015**

FISCHER
 Fenster • Rollläden • Markisen • Haustüren • Wintergärten GmbH
 Terrassendach • Vordächer • Großschirme • Insektenschutz
 Hauptstr. 8 • 86500 Kutzenhausen • Telefon: +49 (0) 8238/990630
 E-Mail: info@rolladen-fischer.de • Internet: www.rolladen-fischer.de

Riethmüller & Dr. Wagner
 RECHTSANWALTSKANZLEI

Anne Riethmüller
 Rechtsanwältin und Mediatorin
 Fachanwältin für Erbrecht und Familienrecht
 Testamentsvollstreckungen

Dr. Stefan Wagner
 Rechtsanwalt und Mediator
 Diplom-Forstwirt (Univ.)
 Arbeitsrecht • Agrarrecht
 Verwaltungsrecht

Seit 1996 für Sie vor Ort in Diedorf

Rathausplatz 3 • 86420 Diedorf
 Telefon: (08238) 9639-3 • www.riwa-augsburg.de

Erbrecht • Familienrecht • Testamentsvollstreckungen
 Arbeitsrecht • Agrarrecht • Verwaltungsrecht

Farbanzeigen fallen auf!
 Lassen Sie sich von uns beraten: 09191/7232-0